ARCHIVO

IRALLA 18 Igandia 1938'gn. urtia

# Euzkadi

SEPTIEMBRE 18 Domingo Año 1938

Red. y Adm.: Roger de Lauria, 116, pral., Barcelona. Tel. 80626.-Impr.: Marià Foyé (Barbará, 11 y 13)-Tel. 19603—Año XXVI.—Núm. 7880

## Por la paz

# La proclama del Cardenal Verdier

La voz de este Príncipe de la Iglesia Católica y patriota ejemplar, el Cardenal Verdier, se ha dejado oír de nuevo llena de persuasión y orientadora.

Su Eminencia, el Arzobispo de París, ha hablado esta vez en momentos señaladamente difíciles para Europa y para el porvenir de Francia. Porque, para nosotros, está más allá de toda discusión que la ofensiva que contra la paz viene llevando el imperialismo de la Alemania nazi, tiene como meta de partida su inmoderado afán de predominio y de absorción alentado y multiplicado por un insano espíritu "revanchista", pero la meta de llegada no la fija en los territorios detenidos por los sudetas ni siquiera en Praga. Su ambición se extiende hasta el mismo límite oriental de los Balkanes, para describir luego una curva entrante y llegar a Francia. Es decir, que el programa ofensivo del III Reich no se dirigiría hacia Francia hasta que se hallara en posesión del inagotable granero rumano y los insondables yacimientos petrolíferos del Estado latino del Este continental. Pero los acontecimientos pueden precipitarse.

La voz del Jerarca parisino ha sido un llamamiento categórico de todos los franceses sin distinción de clases ni de ideas y al margen de partidismos y banderías.

**"Más que nunca debemos estar unidos** —ha dicho—. **Los días ansiosos que acabamos de vivir han sido jornadas reveladoras."**

Jornadas reveladoras, ciertamente; pero sólo para aquellos que no veían claro el flaco servicio que causaban a la causa de la paz con su reiterada política de contemporizaciones para los burladores de pactos y convenios, para los agresores de patrias ajenas y para los perturbadores de la paz mundial, contemporizaciones que a veces parecían lindar con la complacencia.

Para los demás, no para los que veían claro, para quienes consideraban con atención la trayectoria que seguía la política agresora de los Estados totalitarios, y lo habían consignado en letra impresa gran número de veces para éstos, los acontecimientos últimos no han sido reveladores más que de que habían acertado en sus juicios y de que sus temores estaban sólidamente cimentados.

Séanos permitido transcribir otro párrafo del emocionante documento leído en la Basílica de Montmartre, por S. E. el Arzobispo de París:

**"Ha llegado el momento de prometer a Francia, al mundo y a Dios que todos los franceses nos daremos las manos y uniremos todos nuestros esfuerzos para hacer a nuestra patria más justa, más fuerte y más cristiana, para que verdaderamente sea digna de su eterna misión."**

¡Admirable párrafo iluminado por la luz de la Fe y del patriotismo!

Así se identifica el verdadero espíritu cristiano; uniéndose todos en defensa de la Patria, y no para invadir patrias ajenas y para sojuzgar a otros pueblos que tienen tanto derecho como el que más a gozar de sus libertades y a vivir su propia vida.

Y después de la lectura de este admirable documento del Eminentísimo Cardenal Verdier y de meditar en torno al espíritu que le informa, ¿cómo no pensar en nuestro heroico y patriótico Clero vasco, al que se le está haciendo justicia desde todos los sectores y estamentos?

¿Cómo no recordar la salvadora misión que se impuso con motivo de la guerra de invasión de nuestra patria?

También nuestros "jauparis" entendían que había llegado el momento de prometer a Euzkadi, al mundo y a Dios que todos los vascos teníamos que unir nuestros esfuerzos en defensa de la patria. Y por entenderlo así permanecieron en su puesto al lado del poder legalmente constituído, en torno al Gobierno de Euzkadi.

Y también entendieron que ganando la guerra, nuestro Gobierno nacional haría a nuestra patria más justa, más fuerte y más cristiana para que fuera verdaderamente digna de su misión, es decir, educar a sus hijos en el amor a Euzkadi para que fueran merecedores de la Patria eterna que Jaun-Goikua nos ofrece.

**M. de M.**

## Derivaciones del desenfrenado imperialismo nazi

# El Gobierno inglés celebró ayer dos importantes Consejos

## Y hoy volverá a reunirse, habiendo invitado al Jefe del Gobierno francés M. Daladier y el ministro de Negocios Extranjeros M. Bonnet

IMPRESION LONDINENSE

Londres, 17.—Continúa la mayor reserva en los centros oficiales con todo lo relacionado con la entrevista de Hitler-Chamberlain.

Ello obedece a los deseos manifestados por el ipremier" de dar personalmente informe a sus colegas del Gabinete la impresión recogida en Berchtesgaden, Mientras tanto, todo son conjeturas y cábalas.

Se dice en los círculos de referencia que no hay que olvidar que todo sacrificio que pueda pedirse a Checoeslovaquia deberá ser compensado debidamente con la garantía de una neutralidad internacional.

Considerándose que esta garantía no sería suficiente en el caso de una abstención por parte de Inglaterra, se estima que la Gran Bretaña adquiriría nuevos compromisos, con los cuales la opinión general del país y de los "dominions" no parecen estar del todo conformes.

Ajuicio de destacadas personalidades, la revisión de procedimientos e ideas imperantes hasta el momento quedaría justificada ante la gravedad del momento.

No ha de tardar en conocerse el detalle de todos los asuntos en trámite que tanto interés han desvelado en el mundo enero.—Fabra.

VAN LLEGANDO LOS MINISTROS Y OTRAS PERSONALIDADES

Londres, 17. — Sir John Simon ha llegado poco antes de las diez de la mañana a Downing Street, donde debe reunirse el Gabinete británico. El canciller del Exchequer ha sido, por consiguiente, el primer miembro del Gabinete que ha llegado a la residencia del primer minstro. — Fabra.

* * *

Londres, 17. — Lord Halifax, lord Runciman y el conde De la Warr han llegado a Downing Street a las diez y media. El señor Kingsley Wood ha llegado a las once menos cuarto, e inmediatamente después ha llegado el ministro de la Guerra, señor Hore Belisha.

Ante el edificio del número 10 de Downing Street se halla estacionada una gran multitud de curiosos. — Fabra.

* * *

Londres, 17. — Unos minutos antes de las once han llegado a Downing Street el lord canciller del Consejo y sir Walter Elliot, ministro de Higiene. Muy poco después llegaron los señores Duff Cooper, primer lord del Almirantazgo; Malcolm MacDonald, ministro de Colonias; W. S. Morrison, ministro de Agricultura; Lesli Gurgin, mnstro de Transportes; lord Wnterton, canciler de ducado de Lancaster; sir Samuel Hoare, ministro del Interior; Oliver Stanley, presidente del Board of Trade; Thomas Inskip, ministro de Coordinación de Defensa; Ernest Brown, ministro de Trabajo; lord Zetland, ministro de la India, y el conde Stanhope, presidente del Consejo de Educación.

Se anuncia que sir Alexander Cadogan, subsecretario permanente de Relaciones Exteriores, se encuentra en la residencia del Primer ministro ya antes de la llegada de los ministros.—Fabra.

ELO UNICO AUSENTE

Londres, 17. — En el momento de empezar sus deliberaciones el Consejo de ministros, estaban presentes 22 miembros del Gabinete. El único ministro ausente es lord Stanley, secretario de Dominios, quien se encuentra actualmente enfermo en el Canadá. — Fabra.

## Los problemas que plantea la entrevista de Berchtesgaden

PRELIMINARES DE LA REUNION DEL CONSEJO BRITANICO

Londres, 17. — La histórica reunión del Consejo de Gabinete ha empezado a las once de la mañana.

Antes de la reunión, lord Halifax ha conferenciado a solas con el señor Chamberlain, al que comunicó las últimas noticias recibidas durante la noche de los representantes diplomáticos británicos en el extranjero.

Sobre este punto se considerp aroable que el Gabinete y su jefe puedan ser informados esta mañana del resultado del Consejo de Ministros convocado anoche en Washington por Roosevelt, para deliberar sobre la crisis que la actitud adoptada por el Japón haría extensiva eventualmente al Pacífico.

Como es sabido, la reunión plenaria de los ministros ingleses fué precedida ayer por una reunión del Consejo restringido ministerial y de los principales funcionarios interesados, a los que Chamberlain dió cuenta de su entrevista con Hitler.

Por la mañana, los demás miembros del Gabinete pudieron estudiar por adelántado el informe elaborado la víspera. Como ayer, estaba presente el señor Runciman, quien informó sobre el criterio checoeslovaco y expresó su propia opinión sobre las posibilidades o dificultades de un acuerdo pacífico entre Checoeslovaquia y Alemania.

Si, como lo cree la prensa, el problema consiste en proponer a Praga a cambio de la entrega a Alemania de unos cantones poblados por un 75 por ciento de sudetas, una garantía internacional de seguridad, el Gabinete tendrá que deliberar sobre dos puntos esenciales:

1. — ¿Podría el Gobierno checoeslovaco tomar en consideración esta sugerencia? Lo que condujo indudablemente a lord Runciman a expresar su punto de vista.

2. — ¿Podría eventualmente el Gobierno británico aceptar un nuevo compromiso en Europa? Lo cual depende en gran parte de la actitud que adopten el Gabinete, el Parlamento y los Dominios. — Fabra.

TERMINA EL CONSEJO

Londres, 17. — La reunión del Consejo haterminado a la una y media de la tarde.

Unos minutos antes de terminar el Consejo ha llegado a Downing Street sir Oyrij Newal, vicemariscal del Aire, quien ha sido introducido en el salón donde deliberaban los ministros.

El señor Runciman ha salido de Downing Street un rato antes de terminar la reunión. — Fabra.

NUEVA REUNION

Londres, 17. — (Urgente). — Se anuncia que el Gabinete volverá a reunirse a las tres de la tarde. — Fabra.

IMPRESION SOBRE LA SESION DEL CONSEJO BRITANICO POR LA MAÑANA DE AYER

Londres, 17. — Esta mañana, desde las once a la una de la tarde, estuvo reunido el Consejo de Ministros, que terminó a dicha hora para volverse a reunir a las tres de la tarde. A su llegada a Downing Street los ministros fueron ovacionados por una enorme muchedumbre congregada en los alrededores.

Antes de iniciarse el Consejo, lord Halifax se había entrevistado con el embajador de los Estados Unidos, míster Kennedy, y con el encargado de Negocios japonés, Okamoto.

Chamberlain expuso a los ministros sus conversaciones con Hitler, revelando el secreto de Berchtesgaden, que ya no era tal secreto porque los periódicos habían anunciado ya las condiciones de Hitler.

El día de hoy en Londres empezó con una entrevista entre lord Runciman y Chamberlain. El primero iba acompañado del señor Delaward, guarda-sellos, que procedía de Ginebra, donde expuso el punto de vista del Gobierno inglés a propósito de las sanciones y del Pacto. Lord Halifax y sir John Simon se habían entrevistado taambién con Chamberlain, participando en esta entrevista Ashton Gwatkin, quien fué invitado a exponer a los ministros la situación en Checoeslovaquia. Lord Runciman y Gwatkin declararon que el Gobierno de Praga rechazaba el plebiscito y la anexión.

Después de la exposición del señor Chamberlain los ministros ingleses estudiaron un plan que podría servir de base de discusión, a saber: primero, la anexión por Alemania del territorio sudeta donde vivan más del 65 por 100 de alemanes; segundo, un cambio de ciudades parecido al que se hizo entre Grecia y Turquía y que permitiría a los sudetas que no quieren vivir en el III Reich ser ciudadanos checos; tercero, neutralización de Checoeslovaquia y garantía común de las potencias a las nuevas fronteras checas.

Los ministros ingleses examinaron el problema del plebiscito, no ocultándoseles las dificultades que encierra. Si se establece el principio del plebiscito de los sudetas, de igual modo debe reconocerse el derecho a las minorías húngara y polaca. En fin, los ministros examinaron la situación de los sudetas no nazis, socialdemócratas, católicos y judíos, que no quieren ser ciudadanos del Reich.

El Gobierno inglés se preocupó igualmente de la situación interna y de la oposición de los laboristas. A este propósito, Chamberlain recibió hoy a las delegaciones del partido laborista y de las Trade-Unions.

Oficialmente se dice que no se sabe nada respecto a las informaciones procedentes de Roma relativas a una entrevista Chamberlain-Hitler-Mussolini en Venecia. También se desmiente que los ministros ingleses estén divididos al apreciar la cuestión checa.

La impresión de los círculos políticos ingleses es muy compleja; por una parte se piensa que Francia es la más interesada, puesto que tiene un pacte con Checoeslovaquia, y se dice que, por lo tanto, es Francia la que debe decir a Inglaterra qué es lo que desea. Asimismo señala la división entre los hombres políticos de Francia y las diferentes opiniones que se expresan a propósito del problema checo. — Ag. E.

SE REANUDA LA REUNION

Londres, 17. — Como estaba anunciado, a las tres de la tarde ha reanudado sus deliberaciones el Consejo de Gabinete. — Fabra.

## Al Consejo de hoy asistirán el Jefe del Gobierno francés y el ministro de Negocios

TERMINA EL CONSEJO

Londres, 17. — La segunda reunión del Gabinete ha terminado a las seis menos cuarto de la tarde. — Fabra.

PARECE CONFIRMARSE QUE DALADIER Y BONNET ACUDIRAN HOY A LONDRES

París, 17. — Se anuncia que los señores Daladier y Bonnet saldrán en avión para Londres, mañana, a las ocho de la misma, del aeródromo de Le Bourget, a bordo de un avión de la Air France. — Fabra.

HOY SE REUNE EL CONSEJO BRITANICO CON ASISTENCIA DE DALADIER Y BONNET

Londres, 17. — Se anuncia que el Consejo de Gabinete se reunirá mañana por la mañana, a las once, y con asistencia del presidente del Consejo y del ministro de Relaciones Exteriores de Francia.

El anuncio de esta reunión conjunta ha despertado enorme interés en Londres. — Fabra.

DALADIER RECIBE LA INVITACION BRITANICA DE ACUDIR A LONDRES

París, 17. — Daladier ha recibido la invitación del Gobierno británico para trasladarse a Londres, en Rambouillet, durante el almuerzo dado hoy en honor del rey Boris de Bulgaria. — Fabra.

TODO MARRUECOS, SEGUN EL SULTAN, ESTARA AL LADO

París, 17. — Toda la prensa francesa reproduce la declaración del sultán de Marruecos, quien dice que en caso de guerra todo Marruecos estará al lado de Francia. — Ag. E.

LA "UTILIDAD" DE LA ENTREVISTA DE CHAMBERLAIN CON HITLER

Londres, 17. — Se cree saber que las declaraciones del primer ministro y de lord Runciman sobre sus misiones respectivas han ocupado una gran parte de la reunión celebrada por el Gabinete esta mañana.

Se afirma que los ministros consideraron que la entrevista de Chamberlain con Hitler "fué útil", I que "creó una atmosfera de optimismo prudente".

LOS EMBAJADORES DE NORTEAMERICA Y FRANCIA ACUDEN AL FOREIGN OFFICE

Londres, 17. — El embajador de los Estados Unidos en esta capital, Kennedy, ha estado esta mañana en el Foreign Office. — Fabra.

* * *

Londres, 17. — El embajador de Francia, señor Corbin, ha sido recibido esta mañana en el Foreign Office, conferenciando extensamente con lord Halifax.—Fabra.

## Se insiste que M. Daladier participará en la próxima entrevista Chamberlain - Hitler

SE INSISTE EN QUE DALADIER PARTICIPARA EN LA PROXIMA ENTREVISTA CHAMBERLAIN-HITLER

Londres, 17. — En los círculos políticos se estima que los señores Daladier y Bonnet vendrán a Londres el domingo. No se excluye la posibilidad de que en la próxima entrevista entre Chamberlain I Hitler tome parte también el señor Daladier. — Ag. E.

LA DELEGACION LABORISTA INSISTE EN QUE SE MANTENGA LA INDEPENDENCIA E INTEGRIDAD DE CHECOESLOVAQUIA

Londres, 17. — Chamberlain y lord Halifax han recibido a las 18'30 a la Delegación del Consejo nacional del partido laborista, compuesta de los señores Dalton y Morrison, diputados, y sir Walker Citrine, secretario general de las Trade-Unions.

La delegación ha insistido ante el primer ministro para que se mantenga la integridad e independencia de Checoeslovaquia. — Ag. E.

EL GOBIERNO CHECOESLOVACO SE MANTIENE HOSTIL A TODA CESION DE TERRITORIO

Londres, 17. — Se afirma que lord Runciman ha transmitido al Gobierno británico un mensaje del Presidente Benes confirmando que el Gobierno checoeslovaco se mantiene abiertamente hostil a toda cesión de territorio. — Agencia España.

ORDENES DE HENLEIN QUE NO SE CUMPLEN

París, 17. — Comunican de Berlín que Henlein había ordenado para hoy que "se abriera toda la frontera de la patria", y que fuese ocupada por los milicianos sudetas. Al mismo tiempo Henlein ha ordenado que "todo el pueblo sudeta en masa se levante en armas contra los detentores checos del Poder".

Es interesante poner de relieve que nadie ha respondido a ninguno de los dos llamamientos sediciosos, y especialmente que nadie se ha presentado en los pasos fronterizos "para abrirlos".—Fabra.

GRANDI ACUDE AL FOREIGN OFFICE

Londres, 17. — El señor Grandi, embajador de Italia en esta capital, ha llegado al Foreign Office a las cuatro y media. Se cree que ha sido recibido por sir Alexander Cadogan, subsecretario permanente de Relaciones Exteriores, con el que ha conferenciado.

Grandi ha salido del Foreign Office a las 4'50 de la tarde. Por consiguiente ha permanecido veinte minutos en dicho departamento. — Fabra.

ROGATIVAS POR LA PAZ

Londres, 17. — Con el fin de que el público pueda concurrir a la Abadía de Westminster elevando sus plegarias para el mantenimiento de la paz, el templo permanecerá abierto día y noche. — Fabra.

## La masa sudeta condena la cobarde huída de sus jefes

IMPRESION EN PRAGA

Praga, 17.—(Del enviado especial de la Agencia España).—Todos los círculos políticos de Praga coinciden en pensar que el plan de Hitler de aplicar a Checoeslovaquia lo que podríamos llamar la "variante española", esto es, desencadenar listurbios para valerse de éstos como de un pretexto para una intervención, se ha frustrado completamente gracias a la energía del Gobierno.

De todas las zonas del territorio sudeta continúan llegando noticias de que organizaciones enteras del partido, que acaba de ser disuelto, se presentan voluntariamene a las auoridades, enregando enormes cantidades de armas de procedencia alemana, y que en los lugares públicos se encuentran a montones carnets e insignias rotas del partido prohibido.

Ara íz del acto de alta traición, cometido por Henlein, los acontecimientos se desarollan de la manera siguiente: como la violenta acción armada fué sofocada por la intervención de las fuerzas gubernamentales desde el principio mismo del "pustch", Henlein, frente a un fracaso inminente, trató de salvarse por medio de una huelga general. Pero la

(Sigue en la página 3)

## En la Sociedad de Naciones

# Contra los criminales bombardeos de la aviación italo-alemana

## Una interesante exposición de don Pablo de Azkarate.-Los horrores de los bombardeos y la conveniencia de que se adopten medidas rápidas y eficaces

AZKARATE, EMBAJADOR DE LA REPUBLICA EN LONDRES, HABLA EN GINEBRA CONTRA LOS BOMBARDEOS AEREOS

Ginebra, 17.—(Del enviado especial de la Agencia España). — La sala de la tercera Comisión se ha llenado en forma abigarrada para escuchar la primera intervención de la delegación española sobre el problema de los bombardeos aéreos de las poblaciones civiles. Don Pablo de Azkarate, embajador de la República en Londres, expresó sobre este problema el sentir de la delegación.

Expone las condiciones en que fué tomada la iniciativa del Gobierno español al plantear este problema ante la D. N. Quiere poner a disposición del organismo internacional las enseñanzas que se derivan de la terrible experiencia que viene sufriendo el pueblo español, con el fin de decidir los métodos para atajar, si no fuera posible suprimir, esos métodos de guerra de España cruelda.

Pone de relieve que en este aspecto se trata de un interés egoísta del Gobierno español, pues que, por rápidos que fueran los métodos y la acción de la D. N., no llegarían a tiempo para evitar los daños que ya ha sufrido y sigue sufriendo España.

Da las cifras impresionantes de las incursiones aéreas de que han sido víctimas las poblaciones españolas. Más de mil bombardeos de ciudades abiertas, con 24.000 bombas arrojadas. Como resultado de víctimas, más de 7.000 muertos y 11.000 heridos. Y en cuanto a daños materiales, rebasa la cifra de 10.000 edificios destruídos.

El señor Azkarate alude a los últimos bombardeos sufridos por Barcelona y otras ciudades de la costa oriental bombardeadas deliberadamente, bombardeos aéreos contra la población civil y cuyas víctimas han sido en su mayoría mujeres y niños.

COBARDIA ENTRE LOS FACCIOSOS. HEROISMO ENTRE LOS LEALES

Dice que en estos bombardeos sobresalen dos cosas: primera, la cobardía y la carencia total de todo senimiento humano por parte de los que los ejecutan. Segunda, el heroísmo sencillo, sereno, silencioso, cotidiano de la población. Y este heroísmo se manifiesta no solamente al sufrir el bombardeo mismo, sino en la expectativa constante y en las condiciones que esas agresiones crean para la vida de la población civil. "Me pregunto, señor presidente — añade el señor Azkarate — si es para esto para lo que el jefe del Gobierno italiano, en su discurso del 13 de marzo de este ao, dijo lo siguiente: "Nuestra aviación es la primera del mundo. Nuestros aparatos han hecho en el cielo ibérico bárbaras carnicerías".

Vemos en ello una verdadera piedra de choque — agrega el señor Azkarate. — La resistencia del pueblo español sólo puede alcanzar el grado a que ha llegado cuando un pueblo está convencido plenamente de que de su resistencia depende su independencia, su existencia misma como nación. En este sentido, el pueblo español da un ejemplo al mundo entero, no sólo de valor físico, sino también de valor moral.

El señor Azkarate defiende la política del Gobierno de la República, contraria a tomar represalias. "Quiero declarar, en honor del pueblo español entero, que tenemos la convicción absoluta de que esos bombardeos salvajes se deben exclusivamente a piloto s extranjeros. Repito que la política del Gobierno de la República es contraria a ejercer represalias que sólo servirían para destruir otras ciudades y para matar más mujeres y niños españoles detrás de las líneas de fuego. A pesar de que las represalias constituirían, en el caso de la guerra aérea, el único medio que puede considerarse adecuado".

URGE ADOPTAR MEDIDAS EFICACES

Los pueblos piden hoy a la Sociedad de Naciones que adopte medidas rápidas, urgentes y eficaces para poner fin a estos métodos bárbaros de guerra. La Comisión decidirá cuál es el camino a seguir. "Repito que el Gobierno español no lleva en este problema un interés egoísta, pues, en su caso, los estudios y los procedimientos que se adopten llegarán siempre tarde. Tenemos más bien la impresión de que son los otros pueblos, a los que representáis, y que todavía no han sufrido en su propia carne semejantes ataques, quienes deben recoger las enseñanzas de la guerra española y tomar medidas adecuadas. La Sociedad de Naciones verá si puede hallar los métodos susceptibles de oponer una barrera a estos procedimientos. Por su parte, el Gobierno español ha cumplido su deber al tomar la iniciativa de someter a la Sociedad de Naciones la experiencia tremenda y las informaciones que se derivan de la guerra que se viene haciendo."

"Quiero añadir — dice el señor Azkárate — una observación de carácter más profundo. El Gobierno de la Gran Bretaña había tomado la iniciativa de enviar una comisión internacional de aviadores para investigar los casos en que los bombardeos de poblaciones civiles no ofrecen siquiera la menor excusa de que se persiguieran objetivos militares. El Gobierno de la República aceptó sin demora. Pero los países solicitados para enviar técnicos que formaran parte de esta comisión rehusaron este ofrecimiento, y el Gobierno de la Gran Bretaña decidió enviar una comisión compuesta únicamente por oficiales británicos. Expreso la gratitud del pueblo español por esta iniciativa. La comisión no tiene carácter oficial, pe-

(Sigue en la página 3)

## LOS ARMAMENTOS

# Inglaterra se prepara

## Importantes compras en los Estados Unidos y en Canadá

Washington, 17. — De las estadísticas publicadas hoy por el Departamento de Estado resulta que durante el mes de agosto pasado Inglaterra ha sido el país que ha comprado más armas en los Estados Unidos. — Ag. E.

CANADA ENVIA NUEVOS AVIONES MILITARES A INGLATERRA

Monreal, 17. — Cierto número de aviones militares construídos en el Canadá por cuenta del Gobierno inglés hab sido embarcados con destino a Inglaterra. — Ag. E.

PATRIOTA:

Tu diario es

EUZKADI

Adquiérelo y propágalo. Con ello contribuyes eficazmente a laborar por la felicidad de la patria.

## Los crímenes de la aviación italo-alemana

### Denia y Barcelona, bombardeadas

El parte oficial facilitado anoche por el Ministerio de Defensa dice así:

"FRENTE DEL CENTRO. — En el sector de la Ciudad Universitaria, durante la madrugada, el enemigo voló una mina, sin consecuencias.

DEMAS FRENTES. — Sin noticias de interés.

A las 21 horas de ayer, un hidro extranjero arrojó bombas en la zona portuaria de Denia, destruyendo cuatro edificios.

También en las primeras horas de la noche de ayer, dos hidros agredieron diversos puntos al sur de Barcelona."

© Archivos Estatales, cultura.gob.es

ARCHIVOS ESTATALES

# Gobierno de Euzkadi

## La jornada de ayer en los distintos departamentos

SECRETARIA GENERAL DE PRESIDENCIA

En la Secretaría General de la Presidencia se recibieron ayer varias visitas, destacando entre ellas la de don José Antonio de Rentería, juez de La Bisbal, y la del señor Gurrutxaga presidente de la Comisión Intermunicipal de Nabarra. Y se despacharon varios asuntos de trámite afectos al Departamento.

EN DEFENSA

El día de ayer fué de gran animación en este Departamento, por la visita de gran cantidad de evadidos y prisioneros hechos por el Ejército de la República y que prestaron sus servicios en el Ejército de Euzkadi, y que han sido puestos en libertad, aclarada su adhesión al régimen.

Entre las visitas recibidas figuran: la de una comisión de las Juventudes Socialistas Unificadas de Euzkadi; capitán señor Elosegi, que ha acudido a despedirse por marchar a incorporarse a su unidad; señor Merino, secretario de la Comisión Intermuncipal de Nabarra; don Jesús Goya, don Ernesto de Irigoyen, don José Antonio de Rentería, don Miguel Ternero y las señoras doña Carmen Arias y doña Magdalena Krippomen.

Hemos preguntado al señor Basterra si mañana se trasladará a Sitges, como tenía anunciado, para visitar a los gudaris hospitalizados en dicha localidad, y nos ha manifestado no serle posible hacerlo por tener que acudir a otros actos con carácter imprescindible, dejando la visita anunciada para el próximo martes o miércoles a la tarde.

Asimismo nos manifestó que había sido transferida a este Departamento la cantidad que fué entregada en la Secretaría de la Presidencia para atenciones de los mutilados de guerra, atenciones que vienen preocupando grandemente a este Departamento, como lo demuestra el hecho de ser ya varios los mutilados a quienes se les ha puesto miembros artificiales, fajas ortopédicas y algunos otros aparatos necesarios, dadas las características de sus defectos, debidos a acción de guerra.

Las 200 pesetas donadas por don Carmelo de Amuriza — añadió el señor Basterra — no han de ser las únicas que han de venir a engrosar estos fondos. Son muchos los que se han preocupado de la situación de los mutilados, que bien lo merecen, pues no debemos de perder de vista que son gudaris que supieron defender con gran valor y desinterés la tierra vasca palmo a palmo, y todos estamos obligados a prestarles nuestra ayuda incondicional. Dentro de poco se dará a conocer un proyecto en este sentido y se recabará la ayuda de todos los vascos hacia aquellos hermanos que perdieron en defensa de Euzkadi algunos de sus miembros o que adquirieron enfermedades que les privan de poder trabajar y, por tanto, de poder resolver su problema económico, que les crean una situación sumamente difícil.

Agradeció el rasgo del señor Amuriza, así como el de los ofrecimientos que tienen hechos hasta la fecha.

## Departamento de Comercio

### del Gobierno de Euzkadi

**ORDEN DE REPARTO DEL RACIONAMIENTO**

**de la SEGUNDA QUINCENA del mes de setiembre**

**Contra cupón núm. 21**

**Lunes, día 19: del 2.401 al 3.200.**

**Martes, día 20: del 3.201 al 4.000.**

**Miércoles, día 21: del 4.001 al 4.800.**

**Jueves, día 22: del 4.801 al 5.600.**

**Viernes, día 23: del 5.601 al 6.400.**

**Sábado, día 24: del 6.401 al 7.200.**

**Lunes, día25: del 7.201 al 8.000 y todos los restantes.**

**NOTAS IMPORTANTES**

**Sin pretexto ni excusa alguna recogerán las libretas con sus números los días que les correspondan, no despachándose pasada la última fecha QUE SE SEÑALA, así como la libreta que no vaya debidamente FIRMADA.**

**LA CARNE CONGELADA se recogerá en el lugar de siempre, calle de San Pablo, frente a la iglesia del mismo nombre.**

**ES INDISPENSABLE llevar envase para el vino.**

EN COMERCIO Y ABASTECIMIENTO

El director general de este Departamento, señor Gófez Beltrán, recibió diversas visitas, entre ellas la del señor Belar Jauregibeitia.

El señor Beltrán se encontraba satisfecho por el curso del racionamiento, ya que todos los refugiados cumplen los requisitos que se ordenan para facilitar de esa manera la labor del Departamento. Así se expresó en sus manifestaciones a este respecto.

FALLECIMIENTO

En el Departamento de Asistencia Social nos comunicaron ayer que había fallecido en esta ciudad el delegado del Departamento de Asistencia Social del Gobierno de Euzkadi en Portbou (Gerona), don Manuel de Tellería Telletxea.

Reciba su familia nuestro más sentido pésame.

# Generalitat de Catalunya

[illegible]

### Economía

**DIMISIONES Y SUBSTITUCIONES**

Aceptada la dimisión que presentan con don José Oliver, don Juan Arnó y don Jaime Martorell del cargo que tenían en la Ponencia Asesora de la Comisión de los Espectáculos Públicos, en representación de la C. N. T., han sido nombrados para substituirles el la indicada representación don Pedro Martínez Alcántara, don Marco Alcón Selma y don Jaime Nebot.

**CONSEJO GENERAL DE LAS INDUSTRIAS DEL PAPEL Y ARTES GRAFICAS**

Con objeto de dar cumplimiento a las disposiciones legales respecto a la presentación de balances, se recuerda a todas las empresas, colectivizadas y en régimen de control, la Orden del Departamento de Economía del 2 del corriente ("Diario Oficial" del día 7), en la que se dispone que no se atenderá ninguna solicitud de las empresas que hayan dejado de cumplir dicha obligación, sea cual fuere su finalidad.

Asimismo se recuerda a los interventores que trimestralmente han de mandar a este Consejo una Memoria sobre la marcha de las empresas en que actúan, y a los secretarios de los Consejos de Empresa la obligación de remitirsos copia certificada de las actas de reuniones de los Consejos y de las asambleas generales. El incumplimiento de estas obligaciones podrá acarrear perjuicios a las empresas. Deberán, por tanto, los que no lo hayan hecho, remitir copia de todas las actas que consten en el libro correspondiente, y los interventores cumplir taxativamente lo dispuesto.

Por el Consejo General de las Industrias del Papel y Artes Gráficas.

### Gobernación y Asistencia Social

**LA PLANTILLA DEL CUERPO DE SEGURIDAD DE BARCELONA**

En virtud de un Decreto del departamento de Gobernación y Asistencia Social que acaba de publicarse, la plantilla del Cuerpo de Seguridad de Catalunya, grupo no uniformado, establecida por el artículo tercero del Decreto de 18 de enero del corriente les de primera, 600 de segunda y 700 año, estará integrada por 600 agen. de tercera.

**NUEVO DIRECTOR DE LOS TALLERES DEL PARQUE MOVIL DEL CUERPO DE SEGURIDAD**

Ha sido nombrado, en virtud del concurso-oposición, elevado a efecto, jefe director de los Talleres Centrales del Parque Móvil del Cuerpo de Seguridad de Catalunya, el ingeniero industrial don Luis Thió Rodés.

**DELEGACION**

El jefe de los Servicios de Cirugía del Hospital General de Catalunya, doctor don José Trueta Raspal, ha sido designado para que asista al Congreso de la Sociedad Internacional de Cirugía, en Bruselas, y al de la Asociación Francesa de Cirujanos, en París.

**NUEVO COMISARIO MUNICIPAL**

Se ha nombrado comisario municipal de Uló a don José Soler Roig.

**LAS RESIDENCIAS ESCOLARES**

Se ha publicado una Orden por la cual se faculta al Instituto de Acción Social Universitaria y Escolar para que se haga cargo de la organización dirección y administración de las Residencias escolares Apeles Mestres, Torre Blanca, Murcia e Ignacio Iglesias, con objeto de atender a los niños adolescentes refugiados, huérfanos e hijos de combatientes.

UNA NOTA DE LA LUCHA ANTIRRABICA

Terminamos hoy la publicación de la nota facilitada por la Generalitat de Catalunya:

a) SERVICIO DE RECOGIDA DE PERROS

Perros recogidos por la Brigada Móvil Antirábica Canina de la Generalitat en las comarcas donde había focos activos de hidrofobia: 2.104. Perros recogidos por la Brigada Antirábica del Ayuntamiento de Barcelona: 1.305. Perros recogidos y sacrificados por los demás municipios de Catalunya: 950. Total: 4.404.

b) REGISTRO, CONTROL Y VACUNACION

Registro: Todos los perros han de ser inscritos en el libro-registro que a tal efecto poseen los municipios de Catalunya. Los perros recogidos y que no figuran en el registro respectivo son sacrificados.

Control sanitario (Servicio de la Generalitat y del Ayuntamiento de Barcelona): Animales sometidos a observación sanitaria: Perros, 2.167; gatos, 237; monos, 21; conejos, 44; ratas, 17; asnos, 11; caballos, 5; cabras, 1; zorras, 1. Total: 2.504 animales.

Animales diagnosticados clínicamente: Perros, 96; gatos, 11.

Animales autopsiados: 194 perros, 46 gatos, 4 monos, 5 conejos y 6 ratas han resultado hidrofóbicos 40 perros y 10 gatos, según diagnósticos histológicos.

Municipios de Catalunya: Animales sometidos a observación sanitaria: 263 perros, 6 gatos y 8 vacas; habiendo resultado rabiosos 45 perros, 4 gatos y 5 vacas.

Vacuna antirábica animal: Para el suministro de vacuna, se prepararon 125 perros; de los cuales fueron aprovechados 68, y se obtuvieron 29 litros de vacuna, más dos litros y medio de comprada, resultan 31 litros y medio, que equivalen a 6.300 dosis que fueron distribuidas a los municipios catalanes, y con las cuales se han vacunado 6.252 perros y 3 vacas.

Debemos hacer constar que la labor de la Lucha Antirábica Animal es en extremo peligrosa: El manipular perros muertos, además de ser un trabajo ingrato, ya que en muchas ocasiones se trabaja con cadáveres en estado de descomposición, lleva consigo el peligro de contagiarse de virus rábico.

El manipular perros vivos, principalmente si son rabiosos, exige un gran cuidado y abnegación, puesto que el personal de las Brigadas se encuentra cara a cara con perros rabiosos que ha de recoger y poner dentro las jaulas del coche-furgón, cuando no se ve obligado a entrar en una habitación dentro de la cual hay un perro rabioso encerrado, corriendo constantemente el peligro de ser mordido y la impertinencia de haber de someterse al tratamiento antirábico durante cuatro semanas y exponerse a morir hidrofóbico, como ya ha ocurrido alguna vez. Y por si esto no fuera bastante, muchas veces se ve obligado a soportar insultos y atropellos del público o escabullirse de las pedradas de los chicos. En bien de la salud pública es necesario que todo el mundo colabore a la benemérita labor de estos funcionarios."

# NOTA LOCAL

## Projectes de la Generalitat

La Generalitat té el projecte d'instal·lar dispensaris de Puericultura a cada districte de Barcelona, amb la finalitat de distribuir entre la infància els productes dietètics i organitzar visites mèdiques a càrrec de personal especialitzat en la matèria.

No és la primera vegada que ens fem ressò de la cura especial, generosa i sistemàtica de les autoritats catalanes en els aspectes de prestació de tots els serveis públics a favor dels catalans i no catalans, destacant-se sempre la seva preferència envers els nens, que són els infants de demà.

Més eloqüent que les nostres paraules, paren en elogi d'aquestes autoritats la infatigable tasca que representen les colònies per a infants establerts arreu de Catalunya i en les quals no és desatès cap dels diversíssims aspectes que a la infància interessa. Des d'una alimentació adient, els banys, higiene general i exercicis gimnàstics pertinents, a les més interessants atencions de la cultura primària que correspon a una futura ciutadania de poble progressiu i despert.

Bastaria donar un volt per les proximitats de Caldetes (per no citar-ne molts d'altres) i Torrentbó per fer-se càrrec d'aquestes tasques immenses que s'ha imposat la Generalitat, recollint a les colònies centenars i centenars de nens, sense distinció de categories ni classes.

S'inaugurà ja, el dimarts passat, un d'aquests dispensaris que hem esmentat, a carrer de Roger de Flor i anomenant-lo amb aquest mateix nom. Hi assistiren les autoritats de Catalunya, donant a l'acte l'abast i la importància que realment té i imbuint-se més en els propòsits d'activar l'establiment dels altres que formen part dels projectes. No considerem necessari estimular el zel d'aquestes nostres autoritats, i especialment del conseller de Governació i Assistència Social, senyor Sbert, perquè observem que s'anticipen en llurs activitats als millors desigs que poguessin indicar. Lloable el generós procedir en pro d'una infància que constitueix la futura ciutadania.

SANTI

# Gobierno de la República

### Defensa

DONATIVOS PARA HOSPITALES

En la Inspección General de Sanidad del Ejército de Tierra se ha recibido la cantidad de cuatro mil quinientas pesetas, que entrega una Comisión del Trabajo Voluntario de la Consejería de Trabajo de la Generalidad de Cataluña con destino a los Hospitales de Sangre, como producto de un festival organizado por dicho organismo y que tuvo lugar en el teatre Tívoli, de esta plaza.

También se ha recibido en esta Inspección la suma de ochenta y cinco pesetas, que entregan los camaradas Vicente Barrachina y Juan Hernández, en representación de los compañeros trabajadores de Reva (término de Ribaroja), como donativo procedente de una recaudación efectuada entre dichos obreros para Hospitales de Sangre y demás Servicios de Sanidad de Guerra.

### Trabajo y Asistencia Social

CONFERENCIA

El ministro señor Moix ha recibido la visita de Mr. Lucien Aspect, presidente de la Cámara de Comercio Francesa de Barcelona, con quien ha conferenciado extensamente.

## Cortes de la República

**VISITAS AL SEÑOR MARTINEZ BARRIO**

El presidente de las Cortes recibió entre otras visitas al vicepresidente del Parlamento, señor Fernández Clérigo; ministro de Comunicaciones, señor Giner de los Ríos; diputados señores Torres Campañá, Angel Menéndez, Menéndez y Barea, y comisario de Propaganda de la Generalitat, señor Miravitlles.

**REGRESO DE TORRES CAMPAÑA**

Procedente de Madrid ha regresado el ex subsecretario de Transportes y jefe de la minoría parlamentaria de Unión Republicana, don Manuel Torres Campañá.

### Comunicaciones y Transportes

EL SEÑOR GINER DE LOS RIOS VISITA AL PRESIDENTE DE LAS CORTES

A primeras horas de la tarde, el señor Giner de los Ríos se trasladó al Parlamento de la República, donde celebró una conferencia con el presidente de las Cortes, don Diego Martínez Barrio.

### Justicia

EN SUBSECRETARIA

Ha visitado al subsecretario de Justicia el miembro de la Ejecutiva de la U. G. T., don Amaro del Rosal.

# El Comité de Ayuda a España

EL COMITE DE AYUDA A ESPAÑA HA FACILITADO LA SIGUIENTE NOTA

"Mucho tiempo ha sido necesario para que un Gobierno se decida a proteger mediante envíos importantes a la población civil de España, actualmente envuelta en una guerra de la que no es culpable. La gran democracia norteamericana ha sabido reconocer, a pesar de la mayor distancia que nos separa, que el invierno que se avecina amenaza ser trágico para nuestras mujeres, ancianos y niños, en triste paradoja con otros países que inician a dos pasos de nuestra frontera una intensa campaña para que sus ciudadanos consuman el excedente de trigo que poseen de sus adquisiciones naturales.

Por el Gobierno de los Estados Unidos ha sido comunicado oficialmente a nuestro embajador en Wáshington que la Cruz Roja americana ha sido encargada de enviar a España las primeras 6.000 toneladas de harina para que sean distribuídas según las necesidades entre las mujeres y niños de cada zona. Los encargados de hacer la distribución serán los Comités de Cuáqueros.

Es el primer donativo oficial del Gobierno norteamericano.

La importancia del hecho no precisa del más leve esfuerzo para ser destacado. Por la simple lectura de la noticia comprenderán todos los españoles hasta que lejano extremo del mundo ha llegado vibrando el eco de su heroísmo y la justicia de la causa de nuestra independencia. La España de hoy, invadida por mercenarios de fetiches enloquecidos por sueños imperiales, no es para la Patria de Wilson aquella otra España monárquica que jugaba a los naipes con sus colonias a mayor gloria de unos militares fáciles al levantamiento. Sabe que defiende su independencia y son su independencia la causa de la Democracia y de la Paz Mundial

El Comité Nacional de Ayuda a España registra este acontecimiento en todo su enorme valor, porque significa el comienzo de un vasto plan de ayuda que tiende a incrementarse y sumar en su desarrollo la acción valiosa de otros gobiernos que, cual el de los Estados Unidos, sabrán evitar que sucumba por hambre un pueblo que se ha levantado virilmente, iniciando con su tradicional gallardía el principio del fin de a acción provocativa de fascismo. Esta primera muestra de simpatía y de ayuda oficial por una potencia del volumen de la de los EE. UU. habrá de llenar de optimismo y de potencia del volumen de la de los EE. UU. habrá de llenar de optimismo y de estímulo a cuantos luchan sin descanso por la libertad de España y del mundo."

# De abastecimientos

## Inauguración de un restaurant infantil

## Capítulo de multas

**IMPOSICION DE MULTAS**

El "Diari Oficial de la Generalitat de Catalunya" publicaba ayer las siguientes órdenes de la Consejería de Economía:

Imponiendo a Nicolás Minguez, como propietario del "Bar Tjtus", una multa de 1.500 pesetas como sanción por las infracciones que ha cometido en las normas establecidas respecto al suministro de comidas.

Multando con 1.500 pesetas, por agotamiento injustificado de los víveres a Salvador Fisas, Luis Prieto, Jaime Arbequí Timoteo Reguant, Leandro Carreras, Andrés Liñan, José Vallés, Isabel Isazo, Agrupamiento de la Industria Gastronómica, María Aulet, Juan Rubio, P. Solsona, María Bosoms, Antonio Vidal, José Ruiz y José Doménech, propietarios, respectivamente de los establecimientos números 11, 14, 24, 28, 40, 65, 67, 71, 78, 107, 132, 133, 136, 150, 159 y 183.

Imponiendo a R. Foguet, como propietario del Bar "La Torrera", una multa de 1.500 pesetas como sanción por las infracciones que ha cometido en las normas establecidas referentes a la retirada de comida a domicilio.

Imponiendo a A. Díez, como propietario del Comedor Económico número 184, una multa de 1.500 pesetas como sanción por las infracciones cometidas en las normas establecidas referentees al suministro de comida.

**INAUGURACION DE UN RESTAURANT INFANTIL**

Ayer fué inaugurado un nuevo Restaurant Infantil destinado a los niños y niñas del Distrito IX.

El local está emplazado y convenientemente restaurado y decorado con motivos de los dibujos más celebrados del cine.

Este Restaurant está apadrinado por la Agrupación de la Industria Gastronómica y es capaz para 3.500 niños. Al acto asistieron el consejero de Economía señor Comorera; el presidente de la Comisión Interventora de la Industria Gastronómica, señor Coma, y el presidente de la F. O. S. I. G, señor Vilaseca.

La Banda Municipal de Barcelona amenizó el acto.

**LAS HORAS DE VENTA EN LOS MERCADOS**

Mientras no sea modificado el horario actual, la Comisión Municipal de Abastos ha dispuesto que los mercados municipales estén abiertos de las ocho de la mañana a la una de la tarde, y los sábados durante las mismas horas por la mañana y de tres a cinco por la tarde.

**EL PRECIO DE LOS MELONES**

A propuesta de la Consejería Regidoría de Abastos y previa la correspondiente consulta con la Dirección General de Abastos, la Alcaldía de Barcelona ha fijado los siguientes precios al detall de las frutas que a continuación se edetallan:

Melones tendrales, Prat primera, a 2'60 pesetas el quilo; melones tendrales Gavá, segunda, a 1'95 el quilo; melones tendrales desecho, 1'40 el quilo; melones escritos primera, a 1'90 el quilo; melones escritos segunda, a 1'40 pesetas el quilo; melones escritos desecho, a 0'70 el quilo.

# Kirolak

## Pelota

EN EL NOVEDADES

Resultados de ayer:

A cesta. — Agustín y Alejo, 30; Ramos y Quintana, 23.

A cesta.—Josetxu y Lizarralde, 35; Sarasua II y Alberdi, 28.

A pala. — Txikito de Bilbao y Txikito de Gallarta, 35; Azurmendi y Perea, 29.

## Foot-ball

Un interesante partido se celebrará hoy en [illegible], con la participación del equipo de la Jefatura Central de Transportes y el de Sanidad del Cuerpo de Carabineros, equipos que están integrados por jugadores muy conocidos del público barcelonés.

Como complemento del match de futbol habrá un acto de concierto, a cargo de bandas militares.

## Automóvil

EL RECORD MUNDIAL DE VELOCIDAD HA SIDO BATIDO NUEVAMENTE

Bonneville, 17. — El capitán George Eyston, pilotando el "Thundelbold", ha batido el record mundial establecido recientemente por el ingenieron John Cobb.

El nuevo record mundial de velocidad establecido por Eyston es de 575 kilómetros 217 por hora.

## Frontón Txiki-Alai

Hoy, tarde, a las 3'30:

LUMI y MARI

contra

ALEGRIA y AURORA

## Frontón Novedades

Hoy, tarde, a las 3'45

ZARRAGA y ERMUA

contra

QUINTANA IV y URZAI

Mañana, lunes, tarde, a las 3'45

GALLARTA II y BEGOÑES

contra

AZPIOLEA y ZORNOTZA

# TRIBUNALES

## Una jornada sin gran interés en las diferentes salas de justicia

TRIBUNAL MILITAR

Se ha reunido el Tribunal Militar del Ejército del Ebro para ver y fallar la causa seguida contra el inspector de la Intervención Civil de Guerra del Ejército del Ebro ,don Nemesia Veronesi Izquiano, por el delito de sedición.

El fiscal solicitó que se le impusiera la pesa de tres años de presión correccional.

Asimismo celebró vista pública para ver y fallar la causa contra el soldado Vicente Muñoz Astor, del C. R. E. A. número 1, quien sustrajo a varios compañeros diversos objetos propiedad de los mismos.

El fiscal jurídico-militar solicitó la imposición de cuatro meses y quince días de arresto.

A continuación se celebró la vista contra el soldado Pedro Hereu Bau, del C. R. E. A. número 1, quien sustrajo una cartera conteniendo 700 pesetas a un soldado de su unidad.

El fiscal pidió la imposición de cuatro meses de arresto, debiendo cumplirlos en un batallón disciplinario de combate.

También celebró vista pública el referido Tribunal en la causa seguida contra el soldado Juan Meseguer Galdón, por dos hurtos.

El fiscal jurídico militar solicitó la imposición de dos meses y un día de arresto en batallón disciplinario de combate por cada uno de los delitos, conformándose el procesado y su defensa con la petición del representante del ministerio público.

TRIBUNAL DE ESPIONAJE

En juicio de revisión celebrado últimamente por este Tribunal han sido condenados a veinticinco años Antonio Allora Millán, y a dos años, cuatro meses i un día, Pedro Sanz Rodríguez y Julio Oliete Novella.

En otro juicio también de revisión ha sido absuelta Irene Romero Legado, acusada de un supuesto delito de espionaje.

TRIBUNAL ESPECIAL

En diversos juicios y por el supuesto delito de derrotismo fueron absueltos Antonio Domingo Gbbaldá, Ricardo Francis Sans, Concepció Sanjuan Quileb y Petra García Espinosa.

-- En un juicio que se vió ante este Tribunal por el supuesto delito de alta traición, fue absuelto, después de haber quedado demostrada su inculpabilidad, Luis Palau Guilamet.

— Por supuestas infracciones en el régimen de subsistencias fueron absueltos José María Roig Font, Antonio Roig Font, Josep Aguilera Borrego, Juan García Valentí, Hipólito Lahoz Ibáñez, José Castro Batista, Jaime de Arregi Expósito, Pedro Reyes Reynés, Jaime Iglesias Farreny, Juan Clasoras Brunet, José Mañara Mata, Antonio Berset Ríos y Eudaldo Riera Puigdecamp.

# Vida musical

TRES "DUETS" DE MENDELSSOHN EN LAS AUDICIONES DE LIEDER ORGANIZADAS POR LA DIRECCION GENERAL DE RADIODIFUSIO

Hoy, domingo, día 18 de septiembre, a las siete de la tarde, tendrá lugar en el Casal de la Cultura el quinto concierto de a tercera serie de audiciones de lieder, organizada por la Dirección General de Radiodifusión, bajo la dirección artística del ilustre musicógrafo Joaquín Pena.

Este concierto será integrado por "Duetos" de Mendelssohn, cuya primera parte irá a cargo de Concepción Callao, contralto, y de Ricardo Fuster, barítono, y la segunda a cargo de la soprano Mercedes Plantada y del tenor Emilio Vendrell. La part de piano la interpretarán Enriqueta Garreta y María Canela.

La entrada al Casal de la Cultura será libre, y el concierto retransmitido por las emisoras barcelonines.

## Teléfonos de EUZKADI

**Redacción. . . . , 80626**

**Rdción. (noche). 19603**

**Imprenta . . . . , 19603**

**Administración . 80626**

# Aviso importante

## Mañana, a las diez de la noche, habrá pruebas de tiro

Con el fin de evitar la alarma injustificada en la población civil y perjuicios a las embarcaciones, este Departamento hace público, a instancia del mando principal de la Defensa de Costas, que el próximo lunes, a las 22 horas, se realizarán prácticas de tiro en Montgat y en la plaza de Barcelona.

# GACETILLA

TESTIMONIO DE GRATITUD

Con ruego de inserción recibimos la siguiente nota:

"La Comisión ejecutiva del Comité Nacional de Enlace de Trabajadores adoptó, en su última reunión, entre otros acuerdos, el de expresar al Gobierno en nombre de los funcionarios comprendidos en el decreto de concesión de un plus de guerra su gratitud por tal beneficio, que el inevitable encarecimiento de la vida justifica plenamente.

"MARIA ROSA" EN BUENOS AIRES

El "Centre Català" de Buenos Aires ha organizado una representación del drama de Guimerà "María Rosa", creando la protagonista Margarita Xirgu, secundada por los aficionados de dicho centro. La velada había sido aplazada por la enfermedad de la gloriosa artista.

ADEHESION DE LAS MUJERES ANTIFASCISTAS AL HOMENAJE A MARGARITA XIRGU

El Comité de Mujeres Antifascistas ha enviado a Margarita Xirgu una carta en la que le dicen que al enterarse de su enfermedad, quisieron hacerle presente su profundo sentimiento y sus deseos de que su mejoría fuese total y rápida. Se adhieren al homenaje y termina diciendo: "Para nosotras, para todos los que odian a muerte al invasor, usted con su estricto sentido de su personalidad de artista, ha llegado a ser el símbolo de un arte, de una cultura, que enraizada con el pueblo, de él procede y a él ha de volver. Por eso es usted en este momento, la excelsa representación del arte de un pueblo que lucha para salvar su destino. Con toda la consideración y respeto a su persona y a su obra, quedan de usted affmas.—El Comité Nacional de Mujeres Antifascistas".

S. I. A.

Con ruego de inserción recibimos la siguiente nota:

"En el Consejo Nacional de S. I. A. ha sido entregado un donativo de 525 pesetas, cantidad recaudada por suscripción entre los compañeros de la 121 Brigada Mixta, cuarto Batallón, cuarta compañía.

El Consejo Nacional agradece públicamente la aportación de dichos compañeros a la obra de S. I. A."

### Trabajo

**EL PRODUCTO DE UN FESTIVAL**

El consejero de la Generalitat, don Rafael Vidiella, recibió de una Comisión del Trabajo Voluntario la cantidad de 11.130'85 pesetas, con motivo del beneficio obtenido en el festival del Trabajo Voluntario celebrado en el Teatro Tívoli.

La mencionadasuma ha sido repartida entre las organizaciones de Ajuts Infantil y Hospital de Sang, cumpliendo así las finalidades por las cuales fué organizado el susodicho festival del Trabajo Voluntario.

Léase EUZKADI

**Hoy, domingo, día 18, tendrán lugar los siguientes festivales, con motivo de la entrega de una bandera a la Jefatura Central de Transportes del Ministerio de Hacienda y Economía.**

**ORDEN DE LOS FESTEJOS**

**A las diez de la mañana**

**Acto oficial de entrega de la bandera. A continuación desfile de fuerzas de la Jefatura. Amenizará el acto la Banda de Carabineros.**

**TARDE, A LAS 3'30**

**Partido de Football entre el equipo de Sanidad de Carabineros y el de la Jefatura Central de Transportes. Durante el descanso actuará un conjunto de bandas militares.**

**NOCHE, A LAS 10**

**En el Gran Teatro del Liceo. Velada artística bajo el siguiente programa:**

**1.° "LA REVOLTOSA", por la Compañía y Orquesta del teatro.**

**2.° Danzas por las primeras bailarinas del Cuerpo de Baile del Liceo.**

**3.° Acto de concierto por la Orquesta Nacional de Conciertos, dirigida por el maestro Pérez Casas.**

**El beneficio de los actos reseñados va destinado a los huérfanos del personal de la Jefatura Central de Transportes del Ministerio de Hacienda y Economía, muertos gloriosamente en el cumplimiento del deber.**

**A todos los actos han prometido asistencia las Autoridades de la República y de la Generalidad.**

© Archivos Estatales, cultura.gob.es

# MOMENTOS DIFICILES PARA LA PAZ EN EUROPA

## El ejército checo es fiel a la Constitución y el pueblo se muestra celoso de su independencia

### Se anuncia que la actitud del Gobierno soviético no cambiará Un proyecto suizo - no oficial - para una solución pacífica del conflicto. Estonia anuncia que no permitirá el paso de tropas extranjeras

*(Viene de la primera página)*

consigna, o bien no fué seguida, como en Brux, por ejemplo, una de las minas de carbón más importante de la Bohemia del Noroeste, donde de 25.000 mineros sólo 100 cesaron el trabajo, o bien revistió la forma de un verdadero "lockout", combinado entre patronos henleinianos y piquetes armados.

Las masas del partido de los sudetas condenan la cobarde huída de sus jefes al extranjero. Estos, como se sabe, fueron invitados a pasar a Alemania por la emisora de Koenigwurterhausen; pero se daba el caso de que en la frontera las fuerzas militares alemanas sólo dejaban pasar a los dirigentes, rechazando a los fugitivos de aspecto proletario. Respecto a estos últimos, convictos de haber cobrado sueldos de 20 coronas diarias, se ignora el procedimiento jurídico que el Gobierno piensa emplear con ellos.

Comentando los acontecimientos, la prensa de Praga es unánime en decir que la táctica de los aliados de Checoeslovaquia de obligarla a mayores concesiones ha terminado con un fracaso, y que Francia e Inglaterra tienen que adaptar su política al nuevo estado de cosas.

Hasta ahora era Hitler quien traficaba con la política de los hechos consumados. Esta vez, no es el Gobierno de la República quien, por un hecho consumado, demostró al mundo que no está dispuesto al suicidio. — Ag. E.

UNA ESCISION ENTRE LOS SUDETAS

Praga, 16. — La división en el campo alemán se acentúa. Hasta el jefe de los sudetas alemanes en Checoeslovaquia, Lodgman, ha tomado la iniciativa de formar un nuevo partido alemán llamado Partido Popular. — Ag. E.

LOS MINISTROS DE ALEMANIA Y CHECOESLOVAQUIA REGRESAN A SUS RESPECTIVOS PAISES

Praga, 17. — El ministro de Alemania en Praga, Ernst Eisenlohr, ha partido esta mañana para Berlín.

El ministro checoeslovaco en Berlín, señor Mastny, ya se encuentra en Praga desde hace unos días. — Fabra.

LOS ARISTOCRATAS CHECOS ESTAN AL LADO DEL GOBIERNO

Praga, 17. — El Presidente de la República, señor Benes, ha recibido esta mañana a los representantes de la antigua aristocracia checa, cuyo portavoz, el conde de Kinsky, ha pronunciado una declaración manifestando la fidelidad de la aristocracia checa al Estado. — Fabra.

El partido populista eslovaco ha roto completamente todas las relaciones con los alemanes sudetas. Frente a la situación está dispuesto a participar en el Gobierno. Las negociaciones continuan y serán terminadas hoy o mañana con un acuerdo completo. El partido populista, en la nueva coalición gubernamental, servirá de enlace para acercar el Estado checoeslovaco a los húngaros y polacos. Algunos diputados del partido populista eslovaco han hecho a la prensa la declaración siguiente: "Cumpliremos siempre con nuestro deber hacia la República checoeslovaca, que es nuestro Estado. Defenderemos con amor la nación checoeslocava. Checos y eslovacos nos encontramos en el mismo marco."

Se anuncia que le hermano del Presidente Benes, Votja Benes, ha salido de Praga en dirección de los Estados Unidos para hacer conocer a la opinión norteamericana la situación exacta en Checoeslovaquia. — Ag. E.

## El vicepresidente del Gobierno checo afirma que el plebiscito es imposible

"EL PLEBISCITO ES IMPOSIBLE", DICE EL VICEPRESIDENTE DEL CONSEJO CHECOESLOVACO

Praga, 17. — El ministro de Comunicaciones y Vicepresidente del Consejo, Bechyne, ha declarado a los periodistas que "el plebiscito es una cosa insensata y no se encontrará en Checoeslovaquia ningún Gobierno que lo pueda proponer. El Gobierno que lo propusiera sería derribado por el pueblo. E plebiscito es imposible".

El señor Bechyne tampoco acepta la creación de una policía internacional.

La Prensa checoeslovaca, especialmente el "Telegraph", a propósito de la entrevista de Chamberlain y Hitler, escribe: "No le queda a Checoeslovaquia más que una posibilidad: contra la anexión, sea bajo la forma de un plebiscito o bajo la forma de una neutralización, con un acuerdo internacional. Checoeslovaquia se defenderá. El agresor será recibido por las armas de una nación que sabe que se juega el todo por el todo, luchando por su vida y por el porvenir de sus hijos." — Ag. E.

**HODZA HABLARA HOY POR RADIO**

Praga, 17. — El Presidente del Consejo, señor Hodza, pronunciará mañana un discurso por radio. — Fabra.

**PROTESTA POR LA DETENCION DE CHECOS EN ALEMANIA**

Praga, 17. — Se anuncia que la Legación de Checoeslovaquia en Berlín presentó ayer tarde y esta mañana dos notas de protesta por las continuas detenciones de súbditos checoeslovacos que es están levando a cabo en Alemania. — Fabra.

**SE EXTIENDE LA PROHIBICION DE TENENCIA DE ARMAS**

Praga, 17. — Se anuncia que la prohibición de la tenencia y uso de armas y municiones, que afectaba hasta ahora a Bohemia, Moravia y Silesia solamente, ha sido hecha extensiva a la ciudad de Bratislava (Eslovaquia) y a los distritos de Samortn y Modra. — Fabra.

## La lealtad del ejército de Checoeslovaquia

**EL EJERCITO CHECOESLOVACO ES FIEL A LA CONSTITUCION**

Praga, 17. — El Ministerio de Defensa Nacional, saliendo al paso de unas insidias radiadas en lengua checa desde Viena, declara que en el ejército checoeslovaco no se ha producido ninguna divergencia, sino que, fiel a la Constitución y a las leyes del Estado, cumple estrictamente con su deber, sin inmiscuirse en cuestiones políticas.

Termina la declaración oficial afirmando que existe absoluta compenetración entre el Presidente de la República, el Gobierno y el ejército. — Fabra.

**REPRESALIAS ALEMANAS**

Praga, 17. — En el territorio de la antigua Austria se están practicando numerosas detenciones de súbditos checoeslovacos. Entre el último contingente de detenidos figuran significadas personalidades y funcionarios. —

**SE ACENTUA LA DECISION DEL PUEBLO CHECOESLOVACO EN DEFENSA DE SU INDEPENDENCIA**

Praga, 17. — La radio alemana de Melnik, cerca de Praga, ha lanzado un llamamiento a la población alemana en Checoeslovaquia diciendo que "agitadores a suedo del extranjero quieren provocar una guerra civil que representaría una catástrofe para los sudetas. Las ciudades y los pueblas sudetas serían sacrificados. Quien provoque la guerra civil obra contra sus compatriotas." El llamamiento recuerda que la patria está en peligro si los agitadores irresponsables provocan una guerra mundial.

Se dice que los diputados sudetas Kundt, Rosche y Sebekowski han abandonado el partido de los sudetas y han hecho una declaración de lealtad hacia la República checoeslovaca. Se prepara una nueva declaración de alemanes leales para colabirar con la República. "Bohemia", periódico nacionalista de los alemanes de Praga, publica un nuevo llamamiento diciendo que la "mayoría de los ciudadanos alemanes que habían votado con Henlein ahora se arrepienten".

La agencia Central European Press anuncia que el senador del partido de los sudetas, Frank, se ha presentado en la dirección de policía de Karlovy Vary y ha declarado que los elementos extremistas del partido habían huído al extranjero y que él garantizaba la calma entre los miembros del partido de su distrito.

En Asch, donde se encontraba el cuartel general de Henlein, el jefe de una organización de distrito del partido de los sudetas, Ritter, se ha presetnado también a la policía del Estado y ha declarado que la proclama de Heñlein por la radio alemana había sorprendido incluso a los miembros del partido. Los miembros de este partido se quejan de las falsas noticias difundidas por las radios alemanas.

## El nazismo adopta medidas en las fronteras francesa y belga

LA MOVILIZACION ALEMANA HACIA LA FRONTERA FRANCESA

Berlín, 17. — Han sido tomadas medidas para facilitar la movilización posible. Los reservistas que se encuentran actualmente bajo lar armas servirán un mes suplementario, aplicándose esta medida a los hombres cuyo servicio de dos años termina en septiembre.

Todos los hombres de menos de 45 años, que hanprac ticadoelentrenato militar han de inscribirse.

En un viaje desde Berlín a la frontera occidental de Bélgica, las carreteras se ven completamente desiertas, pero desde el Rhur hasta la frontera francesa se tropieza con una procesión interminable de camiones pesados de todas clases, requisados por las autoridades militares que transportan bultos cubiertos con toldos.

Han sido tomadas precauciones excepcionales a lo largo de la frontera belga, viéndose allí millares de soldados apostados a todo su argo, desde Juelich hasta Aquisgran. — Fabra.

ALEMANIA RECOGE HIERRO VIEJO

Berlín, 17. — El mariscal Goering ha sido invitado por los milicianos de las secciones de asalto a recoger todo el hierro viejo con objeto de intensificar el aprovisionamiento del pueblo alemán en herro, "la materia prima más preciosa".

La recogida de hierro viejo tendrá lugar en Berlín desde el ocho de septiembre al 31 de octubre. Se efectuará en las casas, talleres y depósitos de material. Serán recogidas también las rejas de los jardines. — Fabra.

EL EXODO DE SUDETAS A ALEMANIA

Berlín, 17. — La Agencia de Información Alemana, publica un telegrama fechado en Dresde según el cual asciende a 23.000 el número de sudetas que han pasado la frontera alemana. — Fabra.

**LA ACTITUD DEL GOBIERNO SOVIETICO NO CAMBIARA**

Moscou, 17. — En los círculos oficiales soviéticos no se quieren hacer declaraciones sobre las impresiones relativas a la entrevista Chamberlain-Hitler, limitándose a reafirmar que la actitud soviética en la crisis actual ya es conocida y no cambiará.

La prensa rusa elogia las medidas adoptadas por el Gobierno checo. — Ag. E.

**PROYECTO SUIZO DE SOLUCION PACIFICA**

Basilea, 17. — La "Basilea National Zeitung" publica hoy un curioso proyecto de solución pacífica del conflicto sudetochecoeslovaco.

En síntesis, dicho periódico dice:

"Se podría autorizar a los sudetas que quieran formar parte del Reich alemán a emigrar; y como compensación que Hitler autorizara a los alemanes de fortuna equivalente que quisieran abandonar Alemania a ir a poblar las regiones que quedaran desiertas por la emigración de los actuales sudetas.

"De esta manerase podría comprobar si el problema es simplemente humano o bien si entra en el mismo la codicia por las minas, primeras materias e industrias productivas." — Fabra.

ESTONIA NO PERMITIRA EL TROPAS EXTRANJERAS

Riga, 17.—El general Leidoner, generalísimo de los ejércitos de Estonia, ha declarado que su país jamás permitirá el paso por su territorio de tropas extranjeras.

Relacionado con estas declaraciones el periódico "Rakwlent" dice que se hace necesaria una declaración de neutralidad por parte de los Estados escandinavos y del Báltico.—Fabra.

HOY HABLARA MUSSOLINI

Roma, 17.—Se anucia que Mussolini pronunciará mañana un discurso en Trieste, creyéndose que tratará de la situación internacional, y que fijará la posición de Italia ane los principales problemas europeos.—Fabra.

EL OPTIMISMO DE NORMAN DAVIS

Wshingon, 18.— Después de haber almorzado con Roosevel y de conferenciar con los alos funcionarios del Ministerio de Estado, el señor Norman Davis ha hecho a la prensa la siguiente declaración:

"Los pueblos de Europa no quieren la guerra. Creo que las probabilidades de evitar el conflicto son más grandes hoy que hace algunos días."

El señor Davis añadió que la mejora de la situación europea era debida en gran parte a la visita que Chamberlain ha hecho a Hitler, visita sin la cual hubiesen podido producirse complicaciones.—Fabra.

LA EVOLUCION DE LOS ALEMANES SUDETAS

Praga, 17. — El Servicio de Informaciones alemanas, que se edita en Praga y que está relacionado con los liberales, católicos y agrarios alemanes anuncia que se insinúan nuevas corrientes políticas entre los alemanes sudetas.

Los cistiano sociales alemanes y los agrarios alemanes piensan reformarse. Las Juventudes Católicas, que no se dejaron conquistar a las teorías henleinianas después del Anschluss piensan en la creación de un grupo católico independiente que reuna a todos los alemanes no socialistas y conservadores.

Mañana se celebrarán en Praga varias conferencias relacionadas con esta cuestión. — Fabra.

## En la S. de N.

*(Viene de la primera página)*

los oficiales británicos que la comisión poseen una autoridad tan alta como puede desearse. Y esta comisión ha examinado diversos casos y ha formulado un primer informe, que la delegación española desea someter a la tercera Comisión de la Sociedad de Naciones. El Gobierno español considera que los resultados ya obtenidos justifican plenamente la esperanza de hallar los elementos importantes susceptibles de atajar estos métodos sanguinarios de guerra. Considera el Gobierno que el procedimiento más rápido para obtener resultados concretos y prácticos sería, sin duda, desarrollar la idea que sirve de base a la iniciativa del Gobierno del Reino Unido. Los pueblos, en esta hora trágica, esperan con ansiedad la acción de la Sociedad de Naciones contra los métodos bárbaros que deshonran a quienes los emplean."

La intervención del señor Azkárate fué acogida con muchos aplausos y numerosos delegados se levantaron de sus asientos para estrecharle la mano y felicitarle.

A continuación el presidente preguntó si algún delegado deseaba intervenir, y la Comisión decidió, vista la importancia de las declaraciones hechas por la delegación española, aplazar éstas en su propio seno hasta reanudar más tarde la sesión.

El delegado de China, el de Francia y el de Méjico han pedido ya la palabra para intervenir sobre este problema. — Ag. E.

## En homenaje a México

### Un acto simpático al que fué expresamente invitado el embajador, coronel Adalberto Tejeda

En una escuela militar cercana a Barcelona tuvo ayer lugar un acto de homenaje a México organizado por la Dirección del Centro con ocasión del 128 aniversario de la independencia de aquel país. Asistió, especialmente invitado, el embajador de México, coronel don Adalberto Tejeda.

Después de que el embajador hubo revistado las fuerzas y visitado las dependencias de la escuela se celebró un banquete en un ambiente de cordialidad. El salón estaba adornado con las enseñas de España y México y las fotografías de los presidentes de ambos Estados. Con el señor Tejeda se sentaron en la presidencia su hija María Luisa, e subsecretario de Agricultura señor Vázquez Humasqué, el director de la Academia de Oficiales del Cuerpo de Seguridad, teniente coronel Alvarez Samper y el comandante director de la Escuela, Vázquez Gayoso.

A los postres ofreció el homenaje, en nombre del Centro, un carabinero, que en sentidas frases puso de manifiesto el gran cariño que hacia México anida en el pueblo español.

Después, el señor Vázquez Humasqué puso de relieve el agradecimiento de la República a México, enalteciendo la solidaridad de los trabajadores mexicanos con los trabajadores espaoles.

Seguidamente, el embajador mexicano pronunció una brillante oración haciendo historia de las luchas sociales y políticas en aquel país desde su conquista por Hernán Cortés hasa nuesros días, presentando a México como totalmente libre de la influencia de las castas que le tuviron dominado tanto tiempo y terminando su discurso con este párrafo:

"El Ebro habla al mundo con elocuencia. Así es que, con esa inmensa fe que habéis demostrado a través de todas vuestrasangustias iréis adelante hasta conseguir el triunfo de la República. En estos deseos vehementes os acompaña México. La conciencia mexicana eleva ante vosotros su voz con un viva a España pletórico de cariño".

Fué calurosamente aplaudido.

El director de la Escuela hizo presente al representante de México el agradecimiento de la República y especialmente el del personal del Instituto, rogándole trasmitiera al Presidente Cárdenas estas demostraciones de afecto del pueblo republicano.

LEASE "EUZKADI"

## Los proyectos de Praga y Berlín son difícilmente conciliables

### Y mañana se reunirá el Gabinete inglés para conocer los puntos de vista que se mantengan en la reunión de hoy con los ministros franceses

ROOSEVELT, EN VISTA DE LA SITUACION EUROPEA, DESISTE DE PRONUNCIAR SU ANUNCIADO DISCURSO

Washington, 17. — El Presidente Roosevelt ha conferenuciado hoy con varios miembros del Gabinete, habiéndose estudiado las repercusiones que la situación actual europea puede tener en los Estados Unidos.

Dada la situación actual, el Presidente ha desistido de pronunciar el discurso que tenía anunciado para la semana próxima en el Estado de Tennesco y ha anunciado al señor Hull, que puede ir a visitarle a la Casa Blanca de día y de noche si las circunstancias lo requieren. — Fabra.

**CHAMBERLAIN Y EL LABORISMO**

Londres, 17. — El señor Chamberlain ha recibido a los represenantes del Consejo Nacional del Trabajo, que le han comunicado el acuerdo tomado recientemente de señalar al Gobierno la necesidad de mantener la integridad de Checoeslovaquia y de convocar inmediatamente al Parlamento. — Fabra.

**ANTE LA LLEGADA DE LOS MINISTROS FRANCESES A LONDRES**

Londres, 17. — Es probable que la delegación francesa se dirija mañana directamente desde el aeródromo de Croydon a la embajada de Francia antes de ir a Downing Street.

Si las cosas ocurren de conformidad con la tradición establecida, Chamberlain invitará a almorzar a sus huéspedes. Inmediatamente después continuarán las deliberaciones.

Si las deliberaciones terminaran pronto, los ministros franceses podrían estar de regreso a París a última hora de la tarde.

El Gabinete inglés se reunirá el lunes por la mañana para informarse del resultado de la conferencia anglo-francesa y decidir en consecuencia la actitud de Chamberlain en su segunda entrevista con Hitler. — Fabra.

GRECIA SUCEDE A POLONIA EN EL CONSEJO DE LA S. DE N.

Ginebra, 17. — Grecia sucederá a Polonia, la semana próxima, como miembro del Consejo de la Sociedad de Naciones. Grecia represenará a los Estados de la Entente Balcánica. — Fabra.

UNA SOLICITUD Y PROTESTA CHECOESLOVACAS CERCA DE LAS ACTIVIDADES ALEMANAS

Praga, 17. A primera hora de la noche ha sido publicado el siguiente comunicado oficial:

"La Legación de Checoeslovaquia ha intervenido hoy cerca del Ministerio de Relaciones Exteriores del Reich pidiendo que los miembros del Cuerpo de Defensa del Estado que fueron encarcelados por los sudetas en Schwaaderbach y trasladados a territorio alemán sean restituídos a Checoeslovaquia con todas las armas y municiones.

"La Legación ha protestado al mismo tiempo por las detenciones de ciudadanos checoeslovacos practicadas estos últimos días en diferentes puntos de Alemania." — Fabra.

NO ES HOSTILIDAD CONTRA HUNGRIA

Praga, 17. — Un comunicado oficial anuncia que el ministro de Hungría en Praga ha visitado al ministro de Relaciones Exteriores protestando contra supuestas medidas militares adoptadas por el Gobierno checoeslovaco en la frontera húngara.

El señor Krofta ha explicado que tales disposiciones tienen un carácter normal, y que no pueden ser consideradas en forma alguna como un acto de hostilidad contra Hungría.—Fabra.

**ORDEN Y CALMA EN CHECOESLOVAQUIA**

Praga, 17. — A juzgar por las noticias recibidas de todas las regiones del país, reina el orden y la calma en todas partes de la República. Los registros parcticados en los locales del partido alemán de los sudetas continúan sin incidentes, y las entregas de armas continúan. — Fabra.

MEDIDAS DE HENLEIN EN LA FRONTERA CHECO-ALEMANA

Praga, 17. — Se anuncia que Henlein ha decidido efectuar una movilización de francotiradores en la frontera de Checoeslovaquia. Esta noticia ha despertado la atención de los círculos políticos de Praga, que se preguntan qué alcance exacto tiene esta medida. ¿Deben ser interpretadas las concentraciones de francotiradores en la fronutera como preludio de una acción alemana o bien significan que la injerencia alemana en la región sudeta se prepara bajo la forma de legiones de "voluntarios" sedicentes emigrados de Checoeslovaquia y cuya composición sería en cualquier caso de comprobación imposible?

La creación de este "Cuerpo franco" es considerada com merecedora de ser vigilada atentamente por las repercusiones que puede tener en el país sudeta, donde, precisamente, las autoridades checoeslovacas acaban de restablecer la calma. — Fabra.

DESPUES DE LA ENTREVISTA ENTRE LOS LABORISTAS Y CHAMBERLAIN

Londres, 19.—La delegación del Consejo Nacional del Movimiento Laborista ha salido de Downing Street después de haber conferenciado con el primer ministro por espacio de una hora y media, en presencia de los señores Halifax y Hoare.

Al salir de la residencia del primer ministro, sir Walter Citrine, representante del Consejo de las rade Unions, ha declarado a los periodistas que la delegación se había comprometido a guardar secreto sobre lo tratado en la entrevista.

Los miembros de la delegación laborista parecían estar de excelente humor, pero sir Walter Citrine ha hecho observar a los periodistas que no debían sacar deducciones de ello.—Fabra.

**LA DECISIVA IMPORTANCIA DE LA OPINION FRANCESA**

Londres, 17. — Impresión de medianoche. — Las reuniones ministeriales de hoy duraron en conjunto más de cinco horas.

Después de Chamberlain, que expuso su conversación con Hitler, el señor Runciman dió cuenta de las impresiones que traía de Praga.

No se ha dado ningún mentís a las informaciones de la prensa relatando el punto de vista alemán. Se considera, pues, que el señor Runciman ha hablado esencialmeste de la posibilidad de una incorporación al Reich de los cantones que cuentan con una mayoría alemana de las tres cuartas partes, y sobre el mantenimiento de lds oemás cantones dentro del marco actual, pero con un amplio estatuto autónomo.

A cambio de la pérdida de su frontera natural, las potencias limítrofes y Francia e Inglaterra garntizarían a Checoeslovaquia s uindependencia.

Conviene poner de relieve que sobre esta idea de garantía, las opiniones varían. Unas pretenden que el proyecto tiene origen alemán, y otros creen que es obra del primer ministro británico. Si esta última sugerencia tuviese que ser realizada, el Gobierno inglés y su actual mayoría deberían renunciar al dogma que ha venido inspirando desde hace muchos años su política y que se expresa en la siguiente frase: "Ningún suevo compromiso en Europa".

Parece que después de haber examinado todas las fases que presenta esta cuestión, el Gabinete ha aplazado su decisión hasta que se haya efectuado la visita de los ministros franceses, es decir: hasta mañana.

El Gobierno conoce las opiniones de Berlín y Praga, las cuales, por otra parte, parecen difícilmente conciliables. Le falta, ahora, estaar plenamente informado de las intenciones de París, que por razón de la existencia del acuerdo francochecoeslovaco constituye un tercer elemento esencial del problema.

Se presume, por otra parte, que el señor Chamberlain y lord Halifax sacaron de las deliberaciones de hoy una impresión muy clara; lo suficiente para poder conferenciar mañana de manera útil y positiva con los ministros franceses.—Fabra.

LA COMISION CHETWODE SE ENCUENTRA EN TOULOUSE DE REGRESO DE BURGOS

Toulouse, 10. — Procedente de Burgos ha llegado esta noche a Toulouse la comisión Chetwode, encargada de tramitar un canje de prisioneros en España.

Se anuncia que después de esta visita a la capital rebelde, la misión enviará al Gobierno de la República y a los rebeldes de Burgos, unas proposiciones concretas para llegar a un acuerdo sobre el canje. — Fabra.

**Lector patriota:**

**¿Has entregado el periódico en los lugares indicados, para que las Emakumes los hagan llegar a los que no pueden comprarlo?**

## La delegación española ofrece un almuerzo a personalidades extranjeras

Ginebra, 17. — La delegación española ofreció un almuerzo al que asistieron numerosos delegados extranjeros y altas personalidades del Secretariado de la Sociedad de Naciones.

Hubo una gran cordialidad en la reunión, en la que se puso de manifiesto la simpatía con que se sigue aquí todo cuanto concierne a la lucha que sostienen España y el Gobierno de la República. Los asistentes fueron más numerosos que en otras ocasiones, e incluían a los representantes de las principales potencias, entre ellas Gran Bretaña, Francia, U. R. S. S., México, Argentina, Colombia, China, Irlanda, Suecia, etc. Asistieron también el secretario general adjunto de la Sociedad de Naciones, Walters, y los dos subsecretarios generales.

El presidente senyor Negrín departió largamente con el presidente del Consejo de la S. de N., señor Jordán, y los señores Litvinov y Paul Boncour.

Por su parte, el señor Alvarez del Vayo conversó también detenidamente con el subsecretario de Negocios Extranjeros de la Gran Bretaña, señor Butler, y con el representante sueco, líder del grupo de Oslo, señor Sandler. — Ag. E.

## La escisión del Partido Sudeta

Praga, 18 madrugada). (Del corresponsal especial de la Agencia España.) El partido de los sudetas, ahora disuelto, llevaba de existencia poco menos de cinco años. Fué fundado en octubre de 1933 y apareció con la denominación de "Frente Patriótico alemán de los sudetas", para adoptar más tarde el nombre del partido alemán de los sudetos.

El programa del nuevo partido fué explicado por Henlein, en octubre de 1934, en el curso de un gran mitin que tuvo lugar en Leipa. El programa estaba basado en los principios del nacional-socialismo, pero reconocía de una manera formal el Gobierno checoeslovaco y el régimen democrático de la nación. Las elecciones de mayo de 1936 dieron a los sudetas 44 actas, y desde este momento comienzan las provocaciones y los disturbios.

Con el Anschluss se afirma una nueva etapa en el desarrolo del partido. El 24 de abril de este año, con su famosa conferencia de Carlsbad, Henlein declara la adhesión del partido a todas las doctrinas del nacional-socialismo alemán. Es interesante recordar a este respecto que en el ao 1935 el diario de Praga "Prager Mittag" acusó a Henlein de que recibía las directrices para su acción de Berlín, lo que dió motivo a que Henlein, considerándose ofendido en su honor, promoviera un proceso contra el periódico.

Ahora Henlein se encuentra en Alemania. Es verdad que las radios alemanas continúan desmintiendo esta noticia y afirmando que el caudillo de los sudetas se halla en un pueblo de la región de Eger, con su Estado Mayor. Pero las autoridades checas insisten en afirmar que esta noticia es pura invención.

La evolución del partido explica la razón de por qué varios miembros del partido sudeta, entre ellos varios colaboadores muy póximos a Henlein abandonan en este momento la colaboración.

El proceso de descomposición del partido se ve favorecido por las últimas medidas gubernamentales.

Aunque descontentos desde hace algún tiempo por la evolución hecha por Henlein desde el colaboracionismo con el Estado checoeslovaco hasta la petición del Anschluss con Alemania, muchos miembros del partido sudeta, paralizados por el sistema del terror y rodeados de confidentes, evitaban, sobre todo en los pueblos pequeños, cualquier fanifestación de desacuerdo. Habiendo declarado rebeldes el Gobierno checoeslovaco a los participantes en el movimiento del Anschluss, se ha marcado claramente un proceso de escisión dentro del partido sudeta. — Ag. E.

## EL PUEBLO Y EL GOBIERNO CHECOS, CONTRA EL PLEBISCITO

ULTIMAS IMPRESIONES DE PARIS

París, 18 (madrugada).—El resumen de la jornada de hoy con respecto al conflicto de Checoeslovaquia, en esta víspera de sucesos decisivos para el mundo es el siguiente:

En Praga se acusa cada vez más la actitud unánime de todo el pueblo, unido a su Gobierno contra el plebiscito. Gobierno y pueblo tienen una voluntad decidida de resistencia, mientras por parte de los sudetas se producen nuevos actos de violencia y la tensión es intensa en las regiones fronterizas, donde se han cursado órdenes secretas.

En Berlín se perfilan nuevas amenazas secretas. "La diplomacia corres el riesgo de que la dejen atrás los acontecimientos" — dicen los círculos oficiosos.

La prensa alemana y las radios alemanas lanzan nuevas y cada vez más violentas injurias contra Checoeslovaquia, mientras se acentúan y aceleran los preparativos militares en la frontera checa.

Roma guarda silencio. Pero Mussolini fijará hoy en Trieste la actitud de Italia frente a los próximos acontecimientos.

En París se traslucen las vacilaciones y disensiones en el seno del Gabinete.

Lo que piensa en Londres, capital donde mañana va a jugarse la partida decisiva, lo dirá en su edición matutina el "Sunday Times", que refleja exactamente, como se sabe, la opinión del Gobierno: "Si Francia e Inglaterra están preparadas a sacrificar a sus juventudes y a correr los riesgos peligrosos de una guerra a causa de Checoeslovaquia, tienen derecho a imponer condiciones y el Gobierno checo tiene el deber de respetarlas. La causa de la independencia checa merece el mayor respeto." — Ag. E.

© Archivos Estatales, cultura.gob.es
ARCHIVOS ESTATALES

EZKERRATARA

IRALLA 18 Igandia 1938'gn. urtia

Euzkadi

SEPTIEMBRE 18 Domingo Año 1938

Idazkolea ta Banakolea: Roger de Lauria, 116, gaHena - Barcelona - 80626 Urrutizkiña - Irarkola: Barbarà, 11 eta 13 - 19603 urrutizkiña - 7880 zenbakiya

# GARBITASUNA

Emakume kistarra, zeure garbitasuna beste ezer baño geyago maitetu ta jabon egixu beti...

Goizparkija ta Josukisto gure Jauna'ren beste iraknts; donokitarren mamiña, ondo ausnartu ta gogartetu egixuz bai? ta garbitasuna'ren jantzi zuri-ederra, maitien ixan daixula egixu...

Garbitasuna, zure arpegiko margo, autz eta enparau uskeri guztijen gain dago.

arbitasunak, erestun, iduztun, jantzi dotore ta beste soñeko edergallu guztijak baño, askozaz be askozaz geyago balijo dau.

Emakume baten garbitasuna erosteko, ludiko txindi, urre ta aberastasun guztijak be egundo eztira gai ixan.

Garbitasuna gallz'a, arimja galtzia da...

Garbitasun bako emakumia ixakirik errukarrienentzat Deunak etsiten dabe.

Gaste garbi ta ona barriz, udabarriko larrosarik ederrena baño ederragoa ta arri-bitxirik dizdiraisuena baño argijagoa dala, notin zentzundun guztijak egiz ta benetan esaten dabe.

Emakume garb'ja, emakumentasunaren eta kistartasunaren dedu ta aintzarik andijenetarikoa da.

MAÑARIKO.

# Izparrak

EGUNEKUA

Jaurti dogu oñera iralla'ren bigarren astia, eta gauzak ez dabe izan ezetariko aldakuntzarik. Atzerritasunian aste erajña ixan dan arren be, ez dau izan beronek ezetariko aldakuntzarik eta bai ostera ludi gustijaren aditasuna zer jazoko ete dan. Ginebra'ko Batzarrak aurrera dagije, barriketia ugari eta ekintzarik ezta iñundik ikusten. Eguneroko ordezkar; bat beste aren itzaldijak irakurten doguz, gustijak koipekeriz mintzatzen dira, baña artjan emen laterri aundikerijak egunaroko erailtzeak egiten iñarduten dabe. Au, ori ta bestia, baña gustijak jasoten dabez sorbaldak gorantz. Oñera jaurti dogu naste onen sarreran esakun bat entzun genduban, "aste au, aste garrantzitzua ixango da" "aste onetan gauza urtenak sortuko dira", baña eztogu ezetariko garrantzirik eta gauza urtenik ikusi. Irugarren asterako be, gauza aundijak jazoko diran ametsak egiten dira, baña ezertxube ezta joziko, gudaketan gagozanok ixango doguz guda batek ekarri oi dauzan atzekabe eta naigabiak eta emetik kanpora eezrtxube jazoko eztana oindixik baieztuten dogu.

VERDIER JAUNAK ITZ DAGI

Verdier janzkordun edo kardenal agurgarrijak bere Aberri maitasunezko itz gozuak oguzi dauz, eta kistarrari esan ai'di onetan iñoiz baño alkartzuago egon biarra dagola. Bere Aberrijaren maitasuna garbi ta argi agertu dau, eta bere itzak kistar gustijen bijotzetan sartun dira Jaun-Goikua'ren benetako ordezkarijak oguzitakuak izan be ta.

BARCELONETA'KO JAZOKUNA

Benetan negargarrizko jazokuna da, bariku goixian Barceloneta'ko txeiguan asaldari egazkiñak egindako erailketa maitzurra. Txeigo edo merkatu aretan ordu aretan egozan batunda andra, ume, eta gixon pillo bat. Uste-ustegabeko agerkun ariña egin eben asaldari egazkiñak, eta ikaragarrizko zama osua jaurti txeigo aren erdi-erdira. Bertan geratu z'ran lurragaz bat egin-da aragi zati, eta odolezko iturrijak. Barceloneta'n barikuan ikusi genduban eriltzeak irakiten ipinten gauz, gaur-arte egindan erailtzerik itunena izan dalako. Asaldarijak guda-oñetan koldartuta geratu diran arren, erri baketzuetara zuzentzen dira euran gorrotua erakutzi gurean, baña aldijak igaroko dira eta jazokun onen barri epaikari aurrian emon biarra izango dabe. Txartoto zabiltze bai, baña jakinbegizube txarto dabillena beti ta beti be, txarto amaitu dala, eta zuben bid'a be orixe da. Txerrenaren izpija lortzekua.

EUZKADI'KO JAURLARITZA'REN ZAINGUETAN

Egunotan Euzkadi'ko Jaurlaritza'ren zainguetan lanpetze aundija nabaitzen da. Zaingo gustijak landuten dira geure errikatu eta Euzkadi'ko ondasunari begituta, eta lan onekaz babeztuen onerako gertakizunak egin zaingo bakotxaren eskuetan dagona.

Ornketa zainguan egunotan bertako arazodun Bellran jaunak ogi-egilliakin izketaldijak egin dauz, janari biarreko onen onurak ixan da'guzan. Iralla'n bigarren amabosteroko janari banaketa betiko zuzentasunjan egiten da, eta negu aurre onetan negurako gertakizunak egiteko alegiñetan landuten diran be badakigu zaingo onetan.

Akillantza eta Zuzentza zainguan, aurtxo errikatuen ikastetxe eta egoleku egokiyak atonduten diñardube, errikaetxe onetan Euzkadi'ko neska-mutil gustijak ixango dabez tokj egokijenetarikuak, eta bertan eukiko dabez ikastola eta irakasle onenak.

Guda zainguan Basterra jaunak egunaroko ikerte pilluak izaten dauz, eta gustijak zaingo oner; joakazan guda-zertzelada urtenenak atonduteko. Egunotan espe artutako euzkotarrak ikertu dauz, eta euraen azkatasunatzazko argitasunak egiten diñardu.

Osasun zainguan Calle zaingo onetako burukide jaunak jakinerazoten emon dauzku, arako aldi baten sarratu zan agin-osategija barriz edegiko dala eta Rodriguez Herrero'tar Andoni osategi jauna'ren arpurapian atan be. Agin-osategi au, Rambla del Centro ixeneko txaldian jarriko da 35 zenbakiko bigarren oñjan. Aste gustijetako astelen, eguazten, eta barikuetan edegiko da, eta arratsalde'ko iru ta erdijetat'k, saspita erdijetararte.

JAYOTZAK

Osasun zaingo aretako burukidjak, Euzkadi ixeneko osategijan jayo d'ran ume eta gurazuan ixen-abixenak emon euzkuzan ona emen eurak:

Eguenian jayo zan Perdiguero Ladrón de Gebara'tar Errikarta; Domeka eta Golzone'n semia, irundarrak.

Bariikuan; Uriarte eta Unanue'tar Sonia; Jaime eta Laurentze'ren semia, Onek Arrasate eta Eibarkuak dira.

Kortabarria eta Iturralde'tar Miren Begoñe; Kelestin eta Serapiñe'ren alabia. Onek Berriz eta Abadiñokuak dira.

## ¡¡AGUR!!

¡Agur, Josu'ren Ama,
Neskutz maitetsuba,
Agur itxasoko ixar,
Geure jabolla.
Agur, Donoki-euzki,
Eskarrez betia,
Agur, obendijuen
Ljor ta aburua.

Baña zeugandik alde
Bijotzak ezin-dau.
¿Nogana juango ba?
Zeugan bixi nai-dau.
Neskutz bardinbakua,
Onetsi gagixuz,
¡Agur, Ama maitia!
¡Agur, agur, agur!

## GOXECO IXARRA

Goxeko ixarra,
Gustiz argija,
Jaunan Ama da
Guretzako.
Eguzkitik lez
Goxeko ixarrak,
Goitik argija
Berak dauko.
Agur, argi garbi
Argi-egin geuri.
Ekarri ba,
Jaunan Ama,
Eguzkija.
Eguzki-aurrez
Ixarra dua:
Jaunan aurretik
Dator Ama.
Ixar-atzetik
Eguzki utza:
Miren-ostian
Josu bere.
Agur, argi garbi...
Egunan deyez
Miren jayo.
Ixar garbija,
Otoi au entzun:
Geuri be argi
Egiteko.
Agur, argi garbi...

ARÁNA-GOIRI.

# ¡Agur 'Itxarkundiatarra'...!

"Itxarkundiatarra": ¿Nola zabiltz? ¿Nundik nora, zu, lagun zintzoa, eta beste denak...? Ene zenbat bidar zueagaz gogoratu eta malkoak ezkutatzeatik nere bjotz minkor oni galdetu-oi diot: ¿Zerdala-ta erjotz-oñazea ain luzea zan ta azkatasun poza orren motza? ¿Zerdala-ta orren luzaro, burua makur, biotza illun, ibillera geldija genduela gela zikiñetako illuntasunean, eta zeru goiko argiak bizi ta poztu orduko; goruntz-ezkertzu-buru biurtu orduk, ¿zer dala-ta illuntze beltzan orren azkar eldu zaigu?

¡Guda madarikatua! Zenbat odol, zenbat malku ta oñaze daramazn bere ibai zabaletan, gure Aberriaren zaarjetatik zortula. ¡Noraño ote odaz! ¡noiz elduko ote dira pakezko itxasora...!

Begira, "Itxarkundiatarra": asi Irungo zelai ta pagoartetik zear...; Elgeta, Otxandiano—"¡ago-txiki!"— Artxanda gojetatik bera, Santoña—oaintxe urlebete—ta Larrinaga arteraño: ikusi nolako ibai gorriak, kia botaaz, datozten. ¡Ze izardi larriak, gorputz guzia urtzeraño, izen auek goyorauta!

Begira orain emen, erbeste-aldean; ikusi ibai ojek, odoltzuagoak, zabalagoak, orain-ere gure anaienakin nastuak. ¿Zer da au?

Ze ederki zure idaskitxo eder artan ezaten-ziazun: ez galtuela gauza auek gejegi biundu bear; guda auxe dala; metarako ateragiñela"... Bai, egi aundia; baña ainbeste mutil-gazte, ainbeste anaien erjotzak...

Arrezkeo—zure idazki ostez—zenbat aldiz gogoratu detan gure aberriko gudakela auza. Etzian naikoa gure amen negarrak gudariari etxean euzteko. Euzko-gudarijak etzeukan bide zuzenbat baño: arerijoen atzaparrak Aberriaren ingurutik urrundu; aberri-lapurra eutzi, il-arteraño. Euzkadiko arerijuak, amorratuaz, bidean ziran. Naparru aldetik—Naparru zorigaiztoa—, mendirik-mendi, betiko españatar zalakin nastuta, gure Aberria len-ba-len zapaltzeko asmoan dator; da ara nun-zortu dan gure gudarija.

—Banua, ama. Biar-arte.

—Baño seme laztana, ¿nora zoaz?

—Zuk emandako bizia Aberriari ez kejntzera, berja du ta.

Eman bere amari, bein-ere eman ezdion laztanik zutzuena; jun anai txikitxoena lo goxoan dagon oira eman, eznatu bae, beste bat eta badijoa goiz-aldera, txorien abestijak'n batera.

—Agur, Aberri gudaria; ez bildurtu; ez atzeratu: Naiago dot zeme barik geldizia neure Aberria menperatuta orrenbesteraño ikustea baño;—dio altak ikusiazbaserri aletik nola seme—gudarija zugaitz tarteko bidean azkenaldiz galtzendan. Agur, agur...

Gudaria, egin-al denak egin da, egun gitxi barru erori da. Bere biotzeko zauri aunditik odol ari bat, aitz iturritxo batetik uda bezela, "pil-pil", atera da eten gabe, inguruko belar gorjak gorrituaz. Azkenengo indar-alditxo baten, oraindio, naikoa eman ezpalu bezela, azken biotz-loretxo bat Aberriari: ¡Gora Euzkadi azkatuta!

Ara nun jaio edo zortu diran len ikusi ditugun ikaragarrizko ibai odoltzu ojek. Ara zer daramaten bere zabelean. Baño..., ainbeste il ote dira? Bai, azko, azko... Ez da, ordea, odoja bakarrik. Baita beragaz nastuta etxean, negarrez zeme zai gelditu zan amaren malko xamurrak, anaitxoen ametzak, aitaren oñaze ixillak.

Ondamendia, samintasuna, erbestea. Urruti, guri deadarrez, Aberria...

¿Zein dira au egin duten etzajak? ¿Ludi gañekoak ote dja? Bai ludi ontakoak. Españatarrak. Euzkaldunak. Katolikoak. ¡Gure anaiak!, urrutira gu menderatzeko gizon gaizto da odol-zaletara jun diranak. ¿Eta zer egin dule? Ez da idaztitzekoa. Egindako kalten aurrean b[illegible]bikatu ta negar da otoitz egitekoa baño.

Onuzkeo azko ta azko ondo damutuak dira. Bere galztakerjak gili-gili garratzak barrenean egin diote. Gora begira jarriko ziran, eta goian, zifisperaren argira, Jainkoaren beatzak jarriko zituan, onuntz, erbeste aldera begira:—an zureanaiak: guzaro zar gixojoak, emazte alargunak, aurtxoak, bein ere ajtaren izena ezaten ikasiko ezdutenak. ¿Zeiñek eta nola barkauko dje gauza auek? Zaitu daiztela gure anaiakin egin dituzten odol putzuetan; zartu barreneraño; ondo beratu arte: ez dago beste garbi biderik. Erak, onak diralako, barkatuko diote. Bai, azkoren barruko ixiltasunean, ¡zango da ikarea ta larritasuna.

Eta guk, ¡rabazi ote degu ezer ainbeste erlotz da samintasunekin? Au da bearrekoina oingoz.—Noski; ta ezan lezake Aberria azkatu degula.

Biar edo etzi, guda amaitutzean, beonen larritasunak eman z'gun Jaurlaritza bera, bere jaurgu denakin, ikurriñaren azpian, Aberrian zartuko da.

Beriala bere lanak aziko ditu eta, España aingurutan bizi diran erritetatik azkarren, gure Aberria altzako-da. Au egiteko gauza gea; ezkubidea e dean-ondo irabazija—daukagu; egingo-dogu ba.

Guda izan ezpalitz ezkubide au, ¿no emangoote ziguten? Baña Jainkoak guregatik auxe naikozuan; gugatik, Aberriaren onerako, noski. Bere alderdein-ere alde ez gaitean. Guk, ba, aberatzaleok, Euzkadin euko-degu zer-egiña. Eleizak, ¡kastolak, eta gainuntzeko zifisperak ze-ikusija daukan tokl denak ez-diegu ezku tartetik jereingo. ¡Aldebatera oingo "berritasun" guziak ta abertzale berrien berriketak! Besteok berriz, erbeste aldetik birana ta loikeria dariola etorri-ziranok, oiek gutzako lain ez-dia.

Onetarako il-dia gure anaiak. Onetarako gure ama laztanak ainbat negar egin-dute. Onetarako gure anaiak espetxetan oñazez aurkitzen dira. Odolezko ¡baiak ez-ditu alperrik gure mendi ta erriak gorritu...

Aurrera, gu, "Itxarkundiatarra". Gogoan euko ditut beti zure itz xamurrak:—"¡datzi, ¡datzi, ta beti abertzale"... Ala egingo dot. Zuk-ere idatzi, nere lagun da maixu.

Eta gure idazkitxoakin egin-gaitian gogorapen - loretxo mordobat gure anaien azken etzan-tokia usaitzeko.

Agur, "Itxarkundiatarra"...

GESALIBAR.

# Gaurko Coizparkija

Luc. VII-11-16

Aldi atan: Josu, bere ¡kasle ta lagun batzukaz Nain eritxon uri batera juan zan. Eta urira eldutjaz batian ildako gaste baten illotza lurperatzen eroyela ikusi eben. Ildakoa, alargun baten seme bakarra zan, eta, bere ama ta lagunak zerraldoari laguntzen joyazan. Josu'k emakume alargunaz errukitu zan; eta beragana zuzendubaz esan eutzon. "Ez negarrik egin." Eta urreratu zanian zerraldoa ikutu eban, eta jentia geratu egin zan. Orduan Josu'k, ildakoari esan eutzon. "Gazte, jagi ta itz-egiten asi zan; eta Josu'k mutilla bere amari biurtu eutzon. Orduan, guztijak ikeratuta, Jaungoikoa goraldu eben esanaz: "Gure artjan Igarle andi bat sortu da; ta Jaungoikoak, bere errija ikertu dau."

# Au, ori, ta bestia

Guda-oñetan ixiltasun eta bakia ixan da egunotan.

—

Asaldarijan egazkiñak bariku goixian 31 ildako eta 124 zauritu egin ebezan Barcelona'ko uri onetan.

—

Ribalta eta Muntaner'dar Jon'ek itzaldi bat oguziko dau, izparkari batzak antolatutako mintzaldijan.

—

Velao Erkal Jaurlarijak gudaoñetara ikerraldi bat egin dau.

—

Ibarrola'tar Jon euzkotar buruzagijari bere kemenezko sarija emon dautze eta goralmen aundijak dagijez beretzaz izparringijak. Ondotxu meresidua.

—

Txekoeslobakia'ko Jaurlaritzak izkilluak emoteko eskabidia egin dau.

—

Barriz batzartuko dira Chamberlain eta Hitler.

—

Egun m'lle Yugoeslabok lagunduko dautze Txekoeslobakia'ri.

—

Egun millu emakumek eskatuten dabe bakia.

—

Belgika'ko Jaurlaritza egun batzuen barruan batzartuko da.

—

Daladier eta Bonnet jaunak Londres'era zuzenduko dira.

—

Sudetarran buruak lagijari irri dagitze, eta anka egiteko gertatzen ditez.

—

Alvarez del Vayo jaunaren Ginebra'ko oguzkera astelenian edo ospatuko da.

—

Prantzia'ko izparringijetan naste-borrastia nabaitzen da.

—

"Le Figaro"k Praga'ko idazlan bat argitalduten dau.

—

Kerillis Hitler'en areriyo amurrutua biurtu da.

—

Henlein Txekoeslobakiara juango balitz berialа atxillotuko litzake.

—

Roosevelt jaunak iragarrita eukan itzaldija atzeratu dau.

—

Alemania'ko mugatan egazkin gordelarijak jarri dira.

—

Txekoeslobakia'ko irradotza bakatzazko deyak egin dauz.

—

Aberrija benetan maite badozu, EUZKADI izparringija erosi egixu.

—

EUZKADI izparringijan aurkituko dozuz geure Aberri'ko izparrik urtenenak.

—

EUZKADI erosi irakurri, eta zabaldu egixu. Orrela Aberrijari lagunduko dautzazu.

—

Astarterarte irakurle, agur, agur.

## Zakur gosetiaren larritasunak

—Oni eltzen badiot, goikoak zanpatuko natxiotek...

## Londres - París

# Se sabe ya lo que pidió Hitler

## Pero se ignora todavía lo que contestó Mr. Chamberlain

### Londres al día

Londres, 17 (por teléfono).—Esta mañana se ha reunido el Gobierno británico a fin de estudiar el informe que Mr. Chamberlain presentaba de su entrevista con Hitler. La impresión general que refleja la prensa es que Hitler formuló simplemente una especie de "ultimátum" pidiendo la anexión del territorio sudeta a Alemania. La cuestión del plebiscito puede considerarse casi como una cuestión decorativa: el plebiscito podría llevarse a cabo antes, durante o después de la anexión; para el caso es igual.

Ahora bien, además hay un término fijado para que eso se efectúe. Si la anexión no se ha efectuado antes de fin de mes, parece ser que Hitler ha dejado entender que no responderá de las medidas que pueda omar para efectuarlo de un amanera directa. Parece que la respuesta del señor Chamberlain fué también enérgica y que repitió a Hitler que el uso de la fuerza por los alemanes llevaría consecuencias que forzosamente envolverían a Francia y a Inglaterra.

Por otra parte parece ser que probablemente la compensación que ofrecería Hitler sería una especie de pacto de las cuatro grandes potencias y un compromiso de mantener la paz en Europa durante un período de diez años. No obstante "The Manchester Guardian" publica la nota de su corresponsal diplomático que acaba con estas palabras. "Hasta ahora estas proposiones se han considerado con el mayor escepticismo por parte de los observadores serios incluso los observadores técnicos oficiales, y no se le han concedido un mayor crédito que una importancia puramente sentimental o atmosférica por parte de aquellas personas que han probado presentar estas sugestiones. Para Hitler no tienen ninguna clase de valor si no le dejan las manos libres en la Europa del Este y del Sud-este. De hecho para él, el pacto de las cuatro potencias es el equivalente de una garantía por parte de las potencias occidentales de que ellas no han de inmiscuirse en los asuntos de la Europa del Este y del Sud-este.

La última palabra del Gobierno británico no se conocerá todavía en la reunión de hoy, ya que todos los indicios hacen prever que el próximo miércoles se celebrará una reunión por el Parlamento. No es de creer que el Parlamento pueda adoptar una actitud contraria a la del Gobierno.

Existe también la posibilidad de que el lunes M. Daladier y M. Bonnet vengan a Londres a fin de entablar un contacto directo y personal con el Gobierno inglés.

UNA PAZ CON HONOR, SI; PERO TAMBIEN UNA PAZ CON JUSTICIA

El "Daily Telegraph", periódico gubernamental, dice en su fondo de hoy: "Todos comprenden que si es preciso obtener una paz no ha de ser solamente una paz con honor sino también una paz con justicia, que pueda ser concepturada por la conciencia mundial. Las conferencias que se celebren este final de semana y durante la semana próxima serán la esperanza de que pueda empezar a aclararse el horizonte de estas nubes de tempestad que ahora lo obscurecen".

El mismo periódico dice que no puede, ni remotamente, pensarse en que los Gobiernos preparen hechos consumados ocultamente a espaldas de la opinión pública, ya sea en Inglaterra o en otro lugar. En Londres los líders de la oposición están en contacto con los ministros responsables y el Parlamento será convocado en el primer momento que sea posible a fin de que pueda retirar o dar su sanción."

### París al día

París, 17 (por teléfono, 7 tarde).—Los periódicos de la tarde acaban de hacer conocer al público francés las peticiones exactas hechas por Hitler al jefe del Gobierno británico, durante la histórica entrevista del viernes en Berchtesgaden.

TODOS SUPONIAN DE QUE SE TRATABA

En realidad estas peticiones si bien no eran conocidas de una manera cierta, no constituían ningún secreto. Esta mañana varios periódicos han expuesto ya en forma muy aproximada lo que Hitler había manifestado a Mr. Chamberlain. Lo que nadie ha dicho ni se sabe todavía a la hora presente, es lo que respondió Mr. Chamberlain que evidentemente tiene también su importancia.

Por otra parte, las exigencias del dictador alemán no solamente no era un secreto absoluto, sino que tampoco podían constituir una sorpresa. En primer lugar porque Hitler hace ya algunos años que tiene trazado su camino en el "Mein Kampf", de cuyo camino no se ha apartado ni un solo momento en su carrera. Hitler se detiene o disminuye el paso, pero hasta la fecha no ha retrocedido. Además todos saben que Henlein, jefe de los sudetas, no es más que un instrumento de Hitler y que no hace más que repetir o efectuar lo que éste le dicta u ordena y porconsiguiente la declaración de la voluntad de los sudetas de ser anexionados a Alemania hecha en el preciso momento en que Mr. Chamberlain se apeaba en Munich del avión, tenía que ser considerada por fuerza como una declaración que Hitler hacía indirectamente.

## Las tres exigencias del Reich

LOS TRES PUNTOS QUE HA PLANTEADO EL FHURER

Las reivindicaciones — digámoslo así — de Hitler comprenden tres puntos...

Primero.— La anexión inmediata al Reich, con plebiscito o sin él, de las provincias de Checoeslovaquia en las cuales la mayoría es alemana, con la condición de que en el caso de celebrarse plebiscito — que Alemania considera inútil — éste se haga bajo el control de las autoridades sudetas, pues las tropas checas habrían de ser retiradas con anterioridad.

Segundo.—Amplia autonomía para las provincias donde los alemanes están en minoría, es decir, aplicación del sistema federativo dentro del cuadro de la República checa en cuanto a estos distritos.

Tercero.— Garantía internacional de las potencias interesadas por sus fronteras con Checoeslovaquia, garantía en la cual participarían Inglaterra y Francia.

LO QUE OPINA "PARIS SOIR"

"Así — dice "París Soir" al exponer los tres puntos — Checoeslovaquia al perder el beneficio de sus alianzas con Rusia y Francia quedaría neutralizada".

EL PARTIDO DE LOS SUDETAS HA REGISTRADO MUCHAS BAJAS

Ahora bien: "L'Intransigeant" se anticipa ya a declarar que Praga se opone rotundamente a toda cesión de terreno e incluso a todo proyecto de plebiscito. Al mismo tiempo, los telegramas de última hora llegados de Praga hablan todos de que aumentan las disensiones producidas en el partido de los sudetas, del que se han separado muchas personalidades sobresalientes y se han puesto al lado del Gobierno. Es preciso subrayar que — siempre según "L'Intransigeant" — estas personalidades son de tendencia morada, que es la que domina mayoría en la región de los sudetas.

## Checoeslovaquia no sacrificará su territorio sin defenderlo

CHECOESLOVAQUIA ESTA DISPUESTA A DEFENDER LA INTEGRIDAD DE SU TERRITORIO

"L'Intransigeant" reproduce también un artículo del "Manchester Guardian" de hoy en el cual se dice que un plebiscito significaría el fin de la República de Checoeslovaquia y que los checos por esta razón no solamente los rechazan sino que se preparan a luchar por la indepencia de su país. No consentirán, pues, añade el gran órgano liberal inglés en sacrificar su territorio sin defenderlo. Preferirían esto a un mal que para ellos sería peor y más humillante. Y en este caso y si la resistencia fuese formidable, sería posible a Francia y Inglaterra mantenerse al margen?

¿QUIEN SUSCRIBIRIA LA MUTILACION DE CHECOESLOVAQUIA?

Esta mañana, G. Peri, en "L'Humanité", previendo las exigencias que Hitler habría presentado a Mr. Chamberlain, se preguntaba: "¿Quién podrí en Francia suscribir la mutilación de una aliada suya cuando esta mutilación se reclama precisamente para facilitar la invasión de la nación francesa?"

PARECE SER QUE EL ESTADO MAYOR FRANCES ES OPUESTO A CONCESIONES

Pertinax, adicinándolas también, ha escrito en "L'Ordre" que nadie puede considerarlas compatibles con los intereses nacionales de Francia y Inglaterra. Y dice que los Estados Mayores deben dominar desde ahora las decisiones de los Consejos francés y británico."¿Cómo está distribuida — pregunta Pertinax — la potencia militar entre Alemania e Italia por una parte y los Estados occidentales por otra? ¿Cómo se presentaría la partida en el caso en que por desgracia hubiese de jugarse?"

La política franco-británica ha de sujetarse — sigue diciendo Pertinax — a la respesta de los jefes militares y hasta ahora nuestras referencias, por lo que atañe a los franceses, nos permite decir que no se inclina por la capitulación".

LAS CAMPAÑAS DE AGITACION DE LA PRENSA ALEMANA

Veremos ahora qpe nueva sorpresa se produce. En general tanto en Francia como en Inglaterra no se cree mucho en una guerra inmediata, pero la situación permanece en un estado de gravedad. En Berlín los partidarios de la guerra no han dejado de agitarse y Goebbels no hace ningún esfuerzo para que su prensa cese en las campañas de exaltación.

LO QUE PUEDE HACER EL BLOQUE DE LOS PAISES DEMOCRATICOS

Pero — dice el corresponsal diplomático de "Le Figaro" en Londres — Mr. Chamberlain representa un bloque de países materialmente más fuertes que Alemania y que tienen puesto más alto que ella el ideal de paz, los cuales se hallan resueltos a no sacrificar ni el honor ni los intereses de las generaciones futuras.

Y finalmente en un artículo que publica esta tarde Winston Churchill en "París Soir" dice que la emocionante intervención de Mr. Chamberlain en Berchtesgaden hace esperar de todas maneras que ha pasado ya la hora en que las democracias occidentales pasen por alto sin resistencia las amenazas y las violencias de la Alemania nazi.

# Vida cultural

## De la Universidad Autónoma

UNIVERSIDAD AUTONOMA DE BARCELONA. — EXAMENES DE LA CARRERA DE PRACTICANTE Y CONVOCATORIA

El día 22 del corriente, a las diez de la mañana, darán comienzo en la Facultad de Medicina los exámenes de la carrera de Practicante.

—Por el presente aviso se convocan los alumnos de Ingreso en la Universidad para el próximo miércoles día 21 a las nueve de la mañana. Los de Ciencias y los de Letras, a las cuatro de la tarde.

Todos deberán presentarse provistos de pluma estilográfica y de la papeleta correspondiente.

CURSO DE CATALAN

Con el fin de divulgar el conocimiento de la lengua catalana, la Agrupación de Doctores y Licenciados en Ciencias y Letras ha organizado un curso a cargo de profesores del Censo de la Generalitat. Inscripciones en Cortes, 592, principal.

INSTITUTO DE SEGUNDA ENSEÑANZA "BALMES"

Se pone en conocimiento de los alumnos matriculados en este Instituto que mo día

los exámenes darán comienzo en el mismo el día 21 de septiembre, a las nueve de la mañana.

# Euzkadi bajo el fascismo

## Un "marqués" que interviene en el nombramiento de párrocos

Hay "aristócratas" que sienten la influencia de sus antepasados y les halaga el poder inmenso de los "junkers" alemanes que sostienen a Hitler.

"El Diario Vasco" del día 6 escribe: "Por el señor Marqués de Valdespinos de Astigarraga (Gipuzkoa), *ha sido propuesto para la parroquia* de esta villa el culto sacerdote don Pío Luis Zufiria".

Como puede verse, las atribuciones de un marqués en territorio de los facciosos invade la juridicción eclesiástica.

LA INTERVENCION ALEMANA

La intervención alemana se acusa por días, menos jactanciosa que la italiana, pero no menos aguda y penetrante. Los técnicos militares alemanes tenían en estudio desde el principio de nuestra guerra de Independencia un proyecto de mejora de las condiciones del aeródromo de Gazteiz (Vitoria).

El plan ha sufrido modificaciones, pero ha sido acordado ya definitivamente.

Dicho campo va a ser ampliado considerablemente, para lo cual va a ser desviada la carretera de Donostia que pasa próxima al mismo, y que constituía un obstáculo para la realización de las obras. Y además se va a dotarle de magníficas instalaciones con lo que los alemanes contarán con uno de los mejores aeródromos.

Todo ello, absolutamente, bajo dirección, obra y control de alemanes.

A IRUÑA SON CONDUCIDAS QUINIENTOS VECINOS DE LA PROVINCIA DE CASTELLON

A la capital de Nabarra ha llegado, hace unos días, buen número de familias — unas quinientas personas aproximadamente — procedentes de Castellón y pueblos inmediatos, que han sido evacuados por los rebeldes, ante el curso de las operaciones militares en aquella zona.

Todas ellas han sido recogidas en la Plaza de Toros de la capital nabarra, donde su instalación se ha realizado en condiciones deplorables; viviendo todos ellos, hombres y mujeres, hacinados en un departamento, durmiendo sobre paja. Es decir, que la pregonada IMPECABLE organización de "Auxilio Social" no pasa de ser un mito.

Para justificar oficialmente la presencia de todas estas familias en Iruña, se ha dicho que han quedado sin albergue a consecuencia de la guerra. Pero la causa real es la que antes apuntamos. Y lo cierto es que su situación no puede ser más desesperante.

¡Emakume!

Recuerda que tu casa está en Pino, núm. 5, 1.°, donde se te espera con cariño

© Archivos Estatales, cultura.gob.es